

**Europäische Gemeinschaft
für Kohle und Stahl**

Hohe Behörde

**Communauté Européenne
du Charbon et de l'Acier**

Haute Autorité

**Comunità Europea
del Carbone e dell' Acciaio**

Alta Autorità

**Europese Gemeenschap
voor Kolen en Staal**

Hoge Autoriteit

VERZEICHNIS

der Eisen- und Stahlerzeugnisse
und der Unternehmen
des gemeinsamen Marktes für Stahl

RÉPERTOIRE

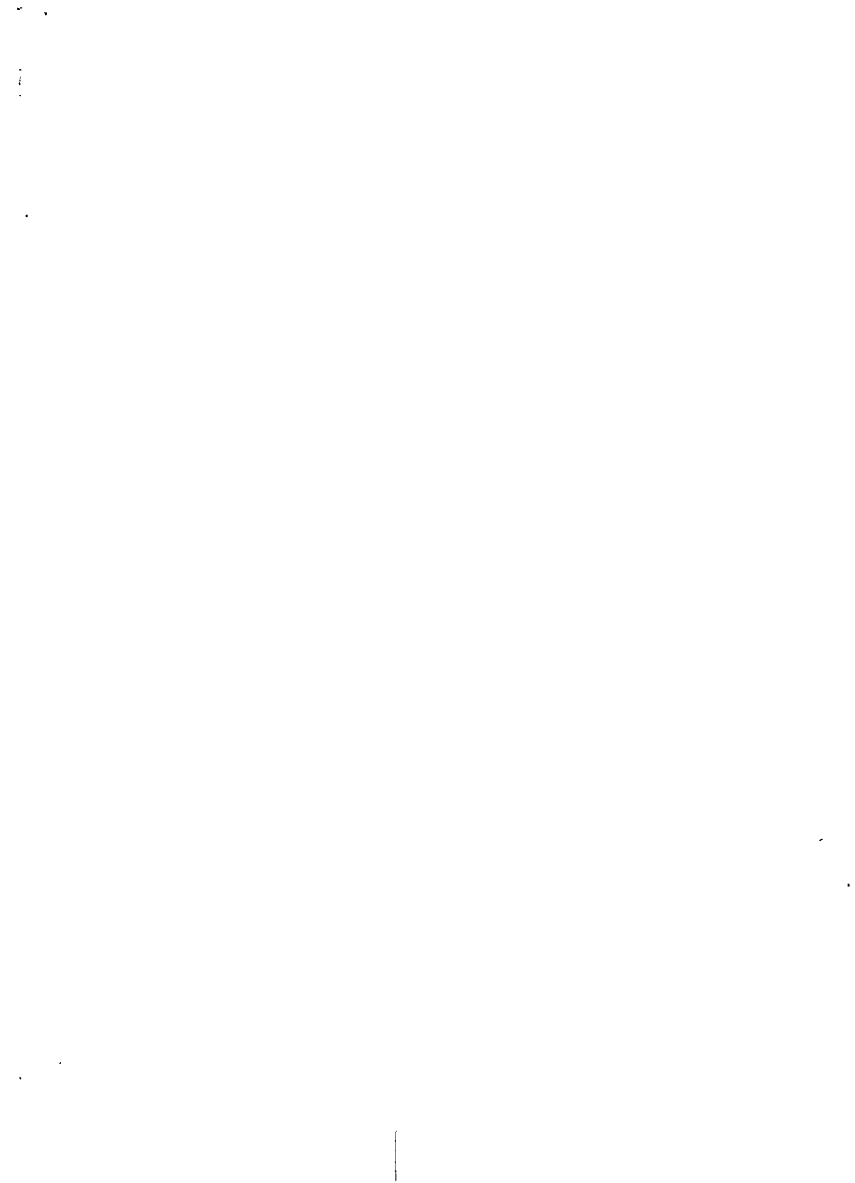
des produits sidérurgiques
et des entreprises
du marché commun de l'acier

REPERTORIO

dei prodotti siderurgici
e delle imprese
del mercato comune dell'acciaio

LIJST

van de
producten van de ijzer- en staalindustrie
en van de ondernemingen
van de gemeenschappelijke markt voor staal





VERZEICHNIS

**der Eisen- und Stahlerzeugnisse
und der Unternehmen
des gemeinsamen Marktes für Stahl**

RÉPERTOIRE

**des produits sidérurgiques
et des entreprises
du marché commun de l'acier**

REPERTORIO

**dei prodotti siderurgici
e delle imprese
del mercato comune dell'acciaio**

LIJST

**van de
producten van de ijzer- en staalindustrie
en van de ondernemingen
van de gemeenschappelijke markt voor staal**

VORWORT

Nach zweijährigem Bestehen des gemeinsamen Marktes für Stahl hält die Hohe Behörde es für angebracht, das Verzeichnis der Unternehmen der Eisen schaffenden Industrie der Gemeinschaft und der von ihnen hergestellten Erzeugnisse, insoweit sie unter Anlage I des Vertrages fallen, in einer Broschüre zusammenzufassen.

Der erste Teil des vorliegenden Verzeichnisses — die weißen Blätter — enthält die Nomenklatur der Eisen- und Stahlerzeugnisse und der nach Erzeugnissen und Gebieten gegliederten Produktionsunternehmen.

Der zweite Teil — gelbe Blätter — enthält das nach Ländern geordnete alphabetische Verzeichnis der der Gemeinschaft angehörenden Unternehmen mit ihrem Produktionsprogramm.

Dieses Verzeichnis ist für die Unternehmen und ihre Kunden bestimmt. Im Zuge der fortschreitenden Organisation des gemeinsamen Marktes eröffnen sich ihnen neue Absatzmöglichkeiten und erweiterte Bezugsquellen. Die in der vorliegenden Broschüre enthaltenen Angaben sollen durch die Bekanntgabe der Liefermöglichkeiten der sechs Länder die Durchdringung des gemeinsamen Marktes erleichtern.

Dieses Verzeichnis basiert auf den Preislisten, die bei der Hohen Behörde bis zum 31. August 1955 hinterlegt worden sind.

AVANT-PROPOS

La Haute Autorité a jugé utile, après deux années de fonctionnement du marché commun de l'acier, de réunir sous la forme d'une plaquette la liste des Entreprises sidérurgiques de la Communauté et des produits — visés à l'Annexe I du Traité — qu'elles fabriquent.

La première partie de la présente liste, feuilles blanches, comprend la nomenclature des produits sidérurgiques et des Entreprises productrices, classées par produit et par région.

La seconde partie, feuilles jaunes, comprend la liste des Entreprises de la Communauté, classées par ordre alphabétique pour chaque pays, avec leur programme de fabrication.

Cette liste a été établie à l'intention des entreprises et de leurs clients qui, à la suite de l'organisation progressive du marché commun, voient s'ouvrir de nouveaux débouchés et s'étendre les sources d'approvisionnement. Les renseignements contenus dans le présent document, en faisant connaître les possibilités des six pays, faciliteront l'intensification des échanges dans le marché commun.

Cette liste est basée sur les barèmes déposés auprès de la Haute Autorité jusqu'au 31 août 1955.

PREFAZIONE

L'Alta Autorità ha ritenuto opportuno, dopo due anni di funzionamento del mercato comune dell'acciaio, di riunire in un libretto la lista delle Imprese siderurgiche della Comunità e quella dei prodotti contemplati dall'Allegato I del Trattato e fabbricati dalle Imprese stesse.

La prima parte della presente lista — fogli bianchi — comprende la nomenclatura dei prodotti siderurgici e delle Imprese produttrici classificate per prodotto e per regione.

La seconda parte — fogli gialli — comprende la lista delle Imprese della Comunità, classificate in ordine alfabetico per ogni paese, con il loro programma di fabbricazione.

La lista è stata preparata per le Imprese e per i loro clienti. Questi ultimi, infatti, in seguito all'organizzazione progressiva del mercato comune, vedono aprirsi nuovi sbocchi e aumentare le fonti di approvvigionamento. Le informazioni contenute nel presente documento, facendo conoscere le possibilità dei sei paesi, agevoleranno l'intensificarsi degli scambi nel mercato comune.

Questo repertorio è basato sui listini depositati presso l'Alta Autorità fino al 31 agosto 1955.

VOORWOORD

Aangezien de gemeenschappelijke markt voor staal thans 2 jaar werkt, heeft de Hoge Autoriteit het wenselijk geoordeeld de lijst van de ijzer- en staalondernemingen van de Gemeenschap tezamen met de lijst van de in Bijlage I van het Verdrag bedoelde ijzer- en staalproducten in de vorm van een boekwerkje te publiceren.

Het eerste deel van deze lijst, de witte bladzijden, omvat de nomenclatuur van de ijzer- en staalproducten en van de producerende ondernemingen, welke volgens product en gebied zijn ingedeeld.

Het tweede deel, de gele bladzijden, omvat de lijst van de onder de Gemeenschap vallende ondernemingen, per land ingedeeld in alfabetische volgorde, met hun fabricageprogramma.

Deze lijst is ten behoeve van de ondernemingen en hun afnemers opgesteld. In het kader van de geleidelijke organisatie van de gemeenschappelijke markt worden er voor hen nieuwe afzetmarkten ontsloten en worden hun voorzieningsbronnen uitgebreid. Aan de hand van de in dit boekje verstrekte inlichtingen zullen de afzetmogelijkheden in de zes landen grotere bekendheid verkrijgen, waardoor de ontwikkeling van de gemeenschappelijke markt zal worden vergemakkelijkt.

Deze lijst berust op de t/m 31 Augustus 1955 bij de Hoge Autoriteit gedeponeerde prijsschalen.

**VERZEICHNIS
DER EISEN- UND STAHLERZEUGNISSE**

**LISTE
DES PRODUITS SIDÉRURGIQUES**

**ELENCO
DEI PRODOTTI SIDERURGICI**

**LIJST
VAN DE PRODUCTEN VAN DE IJZER-
EN STAALINDUSTRIE**

**VERZEICHNIS
DER EISEN- UND STAHL-
ERZEUGNISSE**

	Seite
1 Roheisen für die Stahlerzeugung	13
2 Gießereiroheisen	17
3 Spezialroheisen	21
4 Spiegeleisen	24
5 Ferromangan	27
6 Blöcke zur Röhrenherstellung	29
7 Breitbandstahl	32
8 Halbzeug	34
9 Stabstahl	41
10 Spezialprofile	50
11 Formstahl	55
12 Breitflanschträger	60
13 Stahlspundwände	62
14 Walzdraht	63
15 Bandstahl	68
16 Oberbaumaterial, schwer	73
17 Oberbaumaterial, leicht	76
18 Breitflachstahl (Universalstahl)	80
19 Grobbleche	83
20 Mittelbleche	87
21 Handelsfeinbleche	92
22 Qualitätsfeinbleche	98
23 Verzinkte Bleche	103
24 Verbleite und verzinnte Bleche	107
25 Trafo- und Dynamobleche	109
26 Weißblech u. Weißblech-Ersatz	112
27 Röhrenrundstahl und Röhrenvierkantstahl	115
28 Schiffsbleche	119
29 Schiffsprofile	122

**LISTE
DES PRODUITS SIDERURGIQUES**

	Pages
1 Fonte d'affinage	13
2 Fonte de moulage	17
3 Fonte spéciale	21
4 Spiegel	14
5 Ferromanganèse	27
6 Lingots pour tubes	29
7 Coils	32
8 Demi-produits	34
9 Laminés marchands	41
10 Profils spéciaux	50
11 Profilés	55
12 Poutrelles à larges ailes	60
13 Palplanches	62
14 Fil machine	63
15 Feuillards	68
16 Matériel de voie lourd	73
17 Matériel de voie léger	76
18 Grandes plats	80
19 Tôles fortes	83
20 Tôles moyennes	87
21 Tôles fines ordinaires	92
22 Tôles fines spéciales	98
23 Tôles galvanisées	103
24 Tôles plombées et étamées	107
25 Tôles magnétiques	109
26 Fer blanc — Fer noir	112
27 Ronds et carrés pour tubes	115
28 Tôles navales	119
29 Profils pour navires	122

Thomasstahl:

Acier Thomas:

SM- oder Elektro Stahl:

Acier SM ou électrique:

**ELENCO
DEI PRODOTTI SIDERURGICI**

	Pagina
1 Ghisa d'affinazione	13
2 Ghisa per getti	17
3 Ghisa speciale	21
4 Ghisa speculare	24
5 Ferromanganese	27
6 Lingotti per tubi	29
7 Sbozzati in rotoli per lamiera	32
8 Semiprodoti	34
9 Laminati mercantili	41
10 Profili speciali	50
11 Profilati	55
12 Putrelle ad ali larghe	60
13 Palancole	62
14 Vergella e bordione	63
15 Nastri	68
16 Materiale d'armamento ferro- viario pesante	73
17 Materiale d'armamento ferro- viario leggero	76
18 Larghi piatti	80
19 Lamiera grosse	83
20 Lamiera medie	87
21 Lamiera sottili	92
22 Lamiera sottili speciali	98
23 Lamiera zincate	103
24 Lamiera piombate e stagnate .	107
25 Lamierini magnetici	109
26 Latta e lamiera nere	112
27 Tondi e quadri per tubi	115
28 Lamiera da scafo	119
29 Profilati da scafo	122

**LIJST
VAN DE PRODUCTEN VAN DE
IJZER- EN STAALINDUSTRIE**

	Blz.
1 Ruwijzer voor de staalfabricage	13
2 Gieterij-ruwijzer	17
3 Speciaal ruwijzer	21
4 Spiegelijzer	24
5 Ferromangaan	27
6 Blokken voor buizen	29
7 Breedband op rollen	32
8 Halffabrikaten	34
9 Staafstaal en lichte profielen .	41
10 Speciale profielen	50
11 Profielstaal	55
12 Breedflensbalken	60
13 Damwandstaal	62
14 Walsdraad	63
15 Bandstaal	68
16 Zwaar materiaal voor de boven- bouw van spoorwegen	73
17 Licht materiaal voor de boven- bouw van spoorwegen	76
18 Universaalstaal	80
19 Dikke plaat	83
20 Middeldikke plaat	87
21 Gewone dunne plaat	92
22 Speciale dunne plaat	98
23 Gegalvaniseerde plaat	103
24 Verlode en vertinde plaat . . .	107
25 Dynamo- en transformatorplaat	109
26 Vertind en onvertind blik . . .	112
27 Rond en vierkant stafmateriaal voor buizen	115
28 Plaat voor de scheepsbouw . . .	119
29 Profielen voor de scheepsbouw .	122

Acciaio Thomas:

Thomasstaal:

Acciaio SM o elettrico:

SM- of electrostaal:

**ROHEISEN FÜR DIE STAHLERZEUGUNG
FONTE D’AFFINAGE
GHISA D’AFFINAZIONE
RUWIJZER VOOR DE STAALFABRICAGE**

1

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Rheinland-Westfalen

Bochumer Verein	134
Duisburger Kupferhütte	136
Friedrichshütte	138
Niederrheinische Hütte	148
Oberhausen	148
Phoenix-Rheinrohr	150
Ruhrstahl	152
Siegerland	154
Südwestfalen	155
Thyssen	155

Norden

Klöckner-Georgsmarienwerke	143
Lübeck	144

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Cockerill-Ougrée	162
Sambre (AMS)	171

**ROHEISEN FÜR DIE STAHLERZEUGUNG
 FONTE D’AFFINAGE
 GHISA D’AFFINAZIONE
 RUWIJZER VOOR DE STAALFABRICAGE**

1

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**FRANCE
 FRANKREICH
 FRANCIA
 FRANKRIJK**

Pages
 Seite
 Pagina
 Blz.

Est

Lorraine-Escout	191
Nord et Lorraine	193
Pompey	195
Pont-à-Mousson	195
Providence	196
Saulnes	198
Sidelor	199

Nord

Châtillon	181
---------------------	-----

Centre

Chasse	181
Givors	186

Sud-Ouest

Loire	190
-----------------	-----

Ouest

Rouen	196
-----------------	-----

**ROHEISEN FÜR DIE STAHLERZEUGUNG
 FONTE D’AFFINAGE
 GHISA D’AFFINAZIONE
 RUWIJZER VOOR DE STAALFABRICAGE**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

1

**SARRE
 SAAR
 SARRE
 SAARGEBIED**

Pages
 Seite
 Pagina
 Blz.

Dilling	207
Halberger Hütte	208

**ITALIA
 ITALIEN
 ITALIE
 ITALIË**

Nord

Breda	214
Ceretti	216
Cobianchi	216
Cornigliano	217
Falck	218
Galtarossa Fratelli	219
Italgisa	220
Tassara	229

Centro

Ilva	219
----------------	-----

Sud

Ilva	219
----------------	-----

**ROHEISEN FÜR DIE STAHLERZEUGUNG
FONTE D’AFFINAGE
GHISA D’AFFINAZIONE
RUWIJZER VOOR DE STAALFABRICAGE**

1

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**NEDERLAND
NIEDERLANDE
PAYS-BAS
OLANDA**

**Blz.
Seite
Pages
Pagina**

Hoogovens 238

**GIESSEREIROHEISEN
FONTE DE MOULAGE
GHISA PER GETTI
GIETERIJ-RUWIJZER**

2

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

**Seite
Pages
Pagina
Blz.**

Rheinland-Westfalen

Gelsenkirchen-Eisen	138
Mülheim-Meiderich	146
Oberhausen	148
Phoenix-Rheinrohr	150

Süden

Hessische Berg- u. Hüttenwerke	141
Luitpoldhütte	145

Norden

Lübeck	144
Salzgitter	152

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Cockerill-Ougrée	162
Musson et Halanzy	167
Sambre (AMS)	171

**GIESSEREIROHEISEN
FONTE DE MOULAGE
GHISA PER GETTI
GIETERIJ-RUWIJZER**

2

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

**Pages
Seite
Pagina
Blz.**

Est

Lorraine-Escout	191
Nord et Lorraine	193
Pompey	195
Pont-à-Mousson	195
Saulnes	198
Sidelor	199
Terres-Rouges	200
Villerupt	201

Nord

Châtillon	181
---------------------	-----

Centre

Chasse	181
Givors	186

Sud-Ouest

Decazeville	183
Laprade	189
Loire	190

**GIESSEREIROHEISEN
FONTE DE MOULAGE
GHISA PER GETTI
GIETERIJ-RUWIJZER**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

2

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Niaux	193
Périgord	194

Ouest

Rouen	196
-----------------	-----

**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**

Halberger Hütte	208
---------------------------	-----

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIÈ**

Nord

Breda	214
Ceretti	216
Cobianchi	216
Cogne	216
Cravetto	217
Falck	218

**GIESSEREIROHEISEN
FONTE DE MOULAGE
GHISA PER GETTI
GIETERIJ-RUWIJZER**

2

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

Pagina
Seite
Pages
Blz.

Galtarossa Fratelli	219
Ilva	219
Italgghisa	220
Magnesio	220
Merloni Stab. Elettrosiderurgico	221
Montecatini	222
Tassara	229
Tosi	229

Centro

Ilva	219
----------------	-----

Sud

Ilva	219
----------------	-----

**NEDERLAND
NIEDERLANDE
PAYS-BAS
OLANDA**

Hoogovens	238
---------------------	-----

**SPEZIALROHEISEN
FONTE SPÉCIALE
GHISA SPECIALE
SPECIAAL RUWIJZER**

3

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

**Seite
Pages
Pagina
Blz.**

Rheinland-Westfalen

Birlenbacher Hütte	133
Duisburger Kupferhütte	136
Eiserfelder Hütte	137
Friedrichshütte	138
Grünebacher Hütte	140
Mülheim-Meiderich	146
Niederdreisbacher Hütte	147
Phoenix-Rheinrohr	150
Stürzelberger Hütte	154

Süden

Hessische Berg- u. Hüttenwerke	141
Zusatzeisen	157

Norden

Lübeck	144
Salzgitter	152

**SPEZIALROHEISEN
FONTE SPÉCIALE
GHISA SPECIALE
SPECIAAL RUWIJZER**

3

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Pages
Bz.
Seite
Pagina

Cockerill-Ougrée	162
Sambre (AMS)	171

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Lorraine-Escout	191
Pompey	195
Pont-à-Mousson	195
Saulnes	198
U.C.P.M.I.	200

Nord

Châtillon	181
---------------------	-----

Centre

Chasse	181
Givors	186

**SPEZIALROHEISEN
FONTE SPÉCIALE
GHISA SPECIALE
SPECIAAL RUWIJZER**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

3

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Sud-Ouest

Decazeville	183
Laprade	189
Loire	190

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

Nord

Cogne	216
Cravetto	217
Falck	218
Galtarossa Fratelli	219
Italgisa	220
Magnesio	220
Meroni Stab. Elettrosiderurgico	221
Montecatini	222
Tassara	229

**SPIEGELEISEN
SPIEGEL
GHISA SPECULARE
SPIEGELIJZER**

4

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Rheinland-Westfalen

Friedrichshütte	138
Oberhausen	148
Phoenix-Rheinrohr	150

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Cockerill-Ougrée	162
Sambre (AMS)	171

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Lorraine-Escout	191
Pompey	195
Saulnes	198
Sidelor	199

**SPIEGELEISEN
SPIEGEL
GHISA SPECULARE
SPIEGELIJZER**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

4

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Nord

Paris et Outreau 194

Centre

Chasse 181

Givors 186

Sud-Ouest

Loire 190

Ouest

Rouen 196

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

Nord

Ceretti 216

Cobianchi 216

Cogne 216

**SPIEGELEISEN
SPIEGEL
GHISA SPECULARE
SPIEGELIJZER**

4

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

ITALIA		Pagina
ITALIEN		Seite
ITALIE		Pages
ITALIË		Blz.
Falck		218
Galtarossa Fratelli		219
Ilva		219
Italghisa		220
Meroni Stab. Elettrosiderurgico		221
Montecatini		222
Tassara		229
<u>Sud</u>		
Ilva		219

**FERROMANGAN
FERROMANGANÈSE
FERROMANGANÈSE
FERROMANGAAN**

5

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Rheinland-Westfalen

Oberhausen	148
Phoenix-Rheinrohr	150

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Sadaci	170
------------------	-----

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Pompey	195
Saulnes	198

Nord

Paris et Outreau	194
----------------------------	-----

Centre

Acétylène et Electrométallurgie	177
---	-----

**FERROMANGAN
FERROMANGANÈSE
FERROMANGANESE
FERROMANGAAN**

5

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Sud-Ouest

Loire 190

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

Nord

Ceretti 216
 Cobianchi 216
 Cogne 216
 Falck 218
 Galtarossa Fratelli 219
 Ilva 219
 Italgisa 220
 Meroni Stab. Elettrosiderurgico 221
 Montecatini 222
 Tassara 229

Sud

Ilva 219

**BLOCKE ZUR RÖHRENHERSTELLUNG
LINGOTS POUR TUBES
LINGOTTI PER TUBI
BLOKKEN VOOR BUIZEN**

6

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

**Seite
Pages
Pagina
Blz.**

Rheinland-Westfalen

Bochumer Verein	○	. . . . .	134
Gelsenkirchen-Eisen	○	. . . . .	138
Mannesmann	○	. . . . .	145
Mülheim-Meiderich	○	. . . . .	146
Oberkassel	○	. . . . .	149
Phoenix-Rheinrohr	○	. . . . .	150
Thyssen	○	. . . . .	155
Wengern	○	. . . . .	156

Norden

Klöckner- Georgsmarienwerke	○	143
--------------------------------	---	-----------	-----

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Cockerill-Ougrée	○	. . . . .	162
Gilson	○	. . . . .	165
Hainaut-Sambre	○	. . . . .	166

**BLÖCKE ZUR RÖHRENHERSTELLUNG
LINGOTS POUR TUBES
LINGOTTI PER TUBI
BLOKKEN VOOR BUIZEN**

6

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

**Pages
Blz.
Seite
Pagina**

Jemappes	○	. . . . .	166
Sambre (AMS)	○	. . . . .	171

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Lorraine-Escout	○	. . . . .	191
de Wendel	○	. . . . .	202

Centre

Creusot	○	. . . . .	183
Loire	○	. . . . .	190

Nord

Firminy	○	185
---------	---	-----------	-----

**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**

Dilling	○	. . . . .	207
Neunkircher	○	. . . . .	208

**BLÖCKE ZUR RÖHRENHERSTELLUNG
LINGOTS POUR TUBES
LINGOTTI PER TUBI
BLOKKEN VOOR BUIZEN**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

6

**LUXEMBOURG
LUXEMBURG
LUSSEMBURGO
LUXEMBURG**

**Pages
Seite
Pagina
Blz.**

Arbed.

○ 233

**BREITBANDSTAHL
COILS
SBOZZATI IN ROTOLI PER LAMIERE
BREEDBAND OP ROLLEN**

7

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Rheinland-Westfalen

Capito & Klein	<input type="checkbox"/> ○	135
Thyssen	<input type="checkbox"/> ○	155
Westfalenhütte	<input type="checkbox"/> ○	156

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Cockerill-Ougrée	<input type="checkbox"/> ○	162
Esperance-Longdoz	<input type="checkbox"/>	165
Phenix Works	<input type="checkbox"/>	168

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Lorraine-Escaut	<input type="checkbox"/> ○	191
Neuves-Maisons	<input type="checkbox"/> ○	193
Sidelor	<input type="checkbox"/> ○	199
U. C. P. M. I.	<input type="checkbox"/> ○	200
de Wendel	<input type="checkbox"/> ○	202

**BREITBANDSTAHL
COILS
SBOZZATI IN ROTOLI PER LAMIERE
BREEDBAND OP ROLLEN**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

7

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Nord

Châtillon	☐ ○	. . . . .	181
Usinor	☐ ○	. . . . .	200

**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**

Dilling	☐ ○	207
---------	-----	-----------	-----

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

Nord

Cornigliano	○	217
-------------	---	-----------	-----

**LUXEMBOURG
LUXEMBURG
LUSSEMBURGO
LUXEMBURG**

Arbed	☐	233
-------	---	-----------	-----

**NEDERLAND
NIEDERLANDE
PAYS-BAS
OLANDA**

Breedband N.V.	○	237
----------------	---	-----------	-----

**HALBZEUG
DEMI-PRODUITS
SEMIPRODOTTI
HALFFABRIKATEN**

8

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Rheinland-Westfalen

Bochumer Verein	○	134
Böcking	○	134
Dortmund-Hörder		
Hüttenunion	□ ○	135
Friedrichshütte	□ ○	138
Gelsenkirchen-Gußstahl	○	139
Klöckner-Haspe	□ ○	143
Mannesmann	□ ○	145
Mannheim	○	146
Mülheim-Meiderich	○	146
Niederrheinische		
Hütte	□ ○	148
Oberhausen	□ ○	148
Oberkassel	○	149
Phoenix-Rheinrohr	□ ○	150
Reisholz	○	151
Rheinhausen	□ ○	151
Südwestfalen	○	155
Thyssen	□ ○	155
Wengern	○	156
Westfalenhütte	□ ○	156
Witten	○	156

**HALBZEUG
DEMI-PRODUITS
SEMIPRODOTTI
HALFFABRIKATEN**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

8

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Süden

Maximilianshütte ○ 146

Norden

Klößner-

 Georgsmarienwerke ○ 143

Peine ○ 149

Salzgitter ○ 152

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Boël 161

Clabecq ○ 162

Cockerill-Ougrée ○ 162

Esperance-Longdoz 165

Gilson ○ 165

Hainaut-Sambre ○ 166

Jemappes 166

Providence ○ 169

**HALBZEUG
DEMI-PRODUITS
SEMIPRODOTTI
HALFFABRIKATEN**

8

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Pages
Biz.
Seite
Pagina

Sambre (AMS)	<input type="checkbox"/> ○	171
Thy-le-Château	<input type="checkbox"/>	172

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Chiers	<input type="checkbox"/> ○	182
Knutange	<input type="checkbox"/>	189
Lorraine-Escout	<input type="checkbox"/> ○	191
Neuves-Maisons	<input type="checkbox"/> ○	193
Pompey	<input type="checkbox"/> ○	195
Providence	<input type="checkbox"/> ○	196
Sidelor	<input type="checkbox"/> ○	199
U. C. P. M. I.	<input type="checkbox"/> ○	200
de Wendel	<input type="checkbox"/> ○	202

Nord

Baume-Marpent	○	. . . . .	178
Cail	○	. . . . .	180
Châtillon	○	. . . . .	181
Firminy	○	. . . . .	185

**HALBZEUG
DEMI-PRODUITS
SEMIPRODOTTI
HALFFABRIKATEN**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

8

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Havre	○	. . . . .	188
Providence	○	. . . . .	196
Usinor	□ ○	. . . . .	200

Centre

J.-J. Carnaud	○	. . . . .	180
Creusot	□ ○	. . . . .	183
Gueugnon	○	. . . . .	187
Loire	○	. . . . .	190
Marrel	○	. . . . .	192
Montluçon	○	. . . . .	192

Ouest

Hennebont	○	. . . . .	188
Normandie	□ ○	. . . . .	194

Sud-Ouest

Saut-du-Tarn	○	198
--------------	---	-----------	-----

**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**

Arbed	□ ○	. . . . .	207
Dilling	□ ○	. . . . .	207

**HALBZEUG
DEMI-PRODUITS
SEMIPRODOTTI
HALFFABRIKATEN**

8

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

SARRE SAAR SARRE SAARGEBIED		Pages Seite Pagina Blz.
Neunkircher	<input type="checkbox"/> ○	208
Völklingen	<input type="checkbox"/> ○	208
ITALIA ITALIEN ITALIE ITALIÈ		
<u>Nord</u>		
Assa	○	211
Atub	○	212
Baldo	○	212
Beltrame	○	212
Bertoli	○	213
Breda	○	214
Ceretti	○	216
Cobianchi	○	216
Cornigliano	○	217
Cravetto	○	217
Ercole	○	217
Falck	○	218
Fiat	○	218
Ilssa Viola	○	219
Ilva	○	219

**HALBZEUG
DÉMI-PRODUITS
SEMIPRODOTTI
HALFFABRIKATEN**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

8

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

**Pagina
Seite
Pages
Blz.**

Marcora	○	. . . . .	221
Meroni			
Ind. Metallurgiche	○	. . . . .	221
Redaelli	○	. . . . .	225
S.A.F.A.U.	○	. . . . .	226
San Eustacchio	○	. . . . .	226
S.I.A.C.	○	. . . . .	227
S.I.S.M.A.	○	. . . . .	228
Stramezzi	○	. . . . .	228
Tassara	○	. . . . .	229
Tosi	○	. . . . .	229
<u>Centro</u>			
Ilva	○	. . . . .	219
La Magona	○	. . . . .	220
Terni	○	. . . . .	229
<u>Sud</u>			
Ilva	□ ○	. . . . .	219

**HALBZEUG
DEMI-PRODUITS
SEMIPRODOTTI
HALFFABRIKATEN**

8

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**LUXEMBOURG
LUXEMBURG
LUSSEMBURGO
LUXEMBURG**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Arbed	<input type="checkbox"/>	○	233
Hadir	<input type="checkbox"/>	233
Rodange	<input type="checkbox"/>	234

**NEDERLAND
NIEDERLANDE
PAYS-BAS
OLANDA**

Demka	<input type="checkbox"/>	○	237
-------	--------------------------	-------------	-----

**STABSTAHL
LAMINÉS MARCHANDS
LAMINATI MERCANTILI
STAAFSTAAL EN LICHTE PROFIELEN**

9

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Biz.

Rheinland-Westfalen

Bochum	☐ ○		133
Bochumer Verein	○		134
Böcking	☐ ○		134
Böllinghaus	☐ ○		134
Dortmund-Hörder			
Hüttenunion	☐ ○		135
Einsaler	☐ ○		136
Eschweiler			
Bergwerksverein	☐ ○		137
Hohenlimburger	☐ ○		142
Ibach	☐ ○		142
Klöckner-Haspe	☐ ○		143
Kuhbier	☐ ○		144
Mannesmann	☐ ○		145
Niederrheinische Hütte	☐ ○		148
Oberhausen	☐ ○		148
Phoenix-Rheinrohr	☐ ○		150
Rheinhausen	☐ ○		151
Südwestfalen	☐ ○		155

**STABSTAHL
LAMINÉS MARCHANDS
LAMINATI MERCANTILI
STAAFSTAAL EN LICHTE PROFIELEN**

9

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Thyssen	<input type="checkbox"/> ○	155
Westfalenhütte	<input type="checkbox"/> ○	156
Witten	○	. . . . .	156

Süden

Annahütte	<input type="checkbox"/> ○	133
Hohenzollernsche	<input type="checkbox"/> ○	142
Maximilianshütte	<input type="checkbox"/> ○	146
Nürnberg	<input type="checkbox"/> ○	148
Schwäbische Hüttenwerke	<input type="checkbox"/> ○	153

Norden

Klöckner- Georgsmarienwerke	○	. . . . .	143
Peine	<input type="checkbox"/> ○	149

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Anvers	<input type="checkbox"/>	161
Boël	<input type="checkbox"/>	161
Clabecq	<input type="checkbox"/> ○	162
Cockerill-Ougrée	<input type="checkbox"/> ○	162

**STABSTAHL
LAMINÉS MARCHANDS
LAMINATI MERCANTILI
STAAFSTAAL EN LICHTE PROFIELEN**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

9

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Pages
Bіз.
Seite
Pagina

Gilson	<input type="checkbox"/> ○	165
Hainaut-Sambre	<input type="checkbox"/> ○	166
Jemappes	<input type="checkbox"/> ○	166
Providence	<input type="checkbox"/> ○	169
Ruau	<input type="checkbox"/>	170
Sambre (AMS)	<input type="checkbox"/> ○	171
Saint-Éloi	<input type="checkbox"/> ○	172
Thy-le-Château	<input type="checkbox"/>	172

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Champagne	<input type="checkbox"/> ○	181
Chiers	<input type="checkbox"/> ○	182
Clairvaux	<input type="checkbox"/> ○	182
Commercy	<input type="checkbox"/> ○	182
Escaut	<input type="checkbox"/> ○	184
Gouvy	<input type="checkbox"/> ○	186

**STABSTAHL
LAMINÉS MARCHANDS
LAMINATI MERCANTILI
STAAFSTAAL EN LICHTE PROFIELEN**

9

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Knutange	<input type="checkbox"/>	187
Lorraine-Escout	<input type="checkbox"/> ○	191
Neuves-Maisons	<input type="checkbox"/> ○	193
Pompey	<input type="checkbox"/> ○	195
Sidelor	<input type="checkbox"/> ○	199
U. C. P. M. I	<input type="checkbox"/> ○	200
de Wendel	<input type="checkbox"/> ○	202

Nord

Châtillon	<input type="checkbox"/> ○	181
Escout	<input type="checkbox"/> ○	184
Firminy	○	. . . . .	185
Havre	<input type="checkbox"/> ○	188
Lorraine-Escout	<input type="checkbox"/> ○	191
Providence	<input type="checkbox"/> ○	196
Saint-Amand	<input type="checkbox"/> ○	196
Saint-Éloi	<input type="checkbox"/>	197
Saint-Victor	<input type="checkbox"/> ○	197
Sidelor	<input type="checkbox"/> ○	199
Usinor	<input type="checkbox"/> ○	200

**STABSTAHL
LAMINÉS MARCHANDS
LAMINATI MERCANTILI
STAAFSTAAL EN LICHTE PROFIELEN**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

9

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Centre

Creusot	<input type="checkbox"/> ○	183
Escaut	<input type="checkbox"/> ○	184
Experton-Revollier	<input type="checkbox"/> ○	184
Grousset	<input type="checkbox"/> ○	187
de La Celle	<input type="checkbox"/> ○	189
Loire	<input type="checkbox"/> ○	190
Marrel	○	192
Montluçon	<input type="checkbox"/> ○	192
Saint-Chamond	<input type="checkbox"/> ○	197
Vieux Marais	<input type="checkbox"/> ○	201
Vizille	<input type="checkbox"/> ○	202

Sud-Ouest

Normandie	<input type="checkbox"/> ○	194
Saut-du-Tarn	○	198

Ouest

Bourget et Bretagne	<input type="checkbox"/> ○	179
Breteil	<input type="checkbox"/> ○	179
Guyenne	<input type="checkbox"/> ○	187

**STABSTAHL
LAMINÉS MARCHANDS
LAMINATI MERCANTILI
STAAFSTAAL EN LICHTE PROFIELEN**

9

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**

**Pages
Seite
Pagina
Blz.**

Arbed	<input type="checkbox"/> ○	207
Hadir	<input type="checkbox"/> ○	207
Neunkircher	<input type="checkbox"/> ○	208
Völklingen	<input type="checkbox"/> ○	208

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

Nord

Alfer	○	211
Atub	○	212
Baldo	○	212
Beltrame	○	212
Bertoli	○	213
Bosio	○	214
Breda	○	214
Bresciana	○	214
Buttrio	○	215
Caleotto	○	215
Ceretti	○	216
Cobianchi	○	216

**STABSTAHL
LAMINÉS MARCHANDS
LAMINATI MERCANTILI
STAAFSTAAL EN LICHTE PROFIELEN**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

9

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

**Pagina
Seite
Pages
Blz.**

Cravetto	○	217
Ercole	○	217
Falck	○	218
Fiat	○	218
Galtarossa Fonderie	○	218
Ilssa Viola	○	219
Ilva	○	219
Marcora	○	221
Meroni Ind. Metallurgiche	○	221
Modena	○	222
Montanella	○	222
O.R.I.	○	223
Orsenigo	○	224
Pracchi	○	224
Preo	○	224
Rancio	○	225
Redaelli	○	225
S. A. F. A. U.	○	226
Sestri	○	227
S. I. A. C.	○	227
S. I. M.	○	228
S. I. S. M. A.	○	228

**STABSTAHL
LAMINÉS MARCHANDS
LAMINATI MERCANTILI
STAAFSTAAL EN LICHTE PROFIELEN**

9

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

ITALIA ITALIEN ITALIE ITALIË	Pagina Seite Pages Blz.
Stramezzi	○ 228
Tassara	○ 229
Vanzetti	○ 230
<u>Centro</u>	
Ilva	○ 219
Terni	○ 229
<u>Sud</u>	
Bonelli	○ 213
Ilva	□ ○ 219
Napoletane	○ 223
Pugliesi	○ 225
LUXEMBOURG LUXEMBURG LUSSEMBURGO LUXEMBURG	
Arbed	□ 233
Hadir	. . . . . 233
Rodange	. . . . . 234

**STABSTAHL
LAMINÉS MARCHANDS
LAMINATI MERCANTILI
STAAFSTAAL EN LICHTE PROFIELEN**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

9

**NEDERLAND
NIEDERLANDE
PAYS-BAS
OLANDA**

**Biz.
Seite
Pages
Pagina**

Demka

○ 237

**SPEZIALPROFILE
 PROFILS SPÉCIAUX
 PROFILATI SPECIALI
 SPECIALE PROFIELEN**

10

**DEUTSCHLAND
 ALLEMAGNE
 GERMANIA
 DUITSLAND**

Seite
 Pages
 Pagina
 Blz.

Rheinland-Westfalen

Böcking	□ ○	. . . . .	134
Dortmund-Hörder			
Hüttenunion	○	. . . . .	135
Einsaler	□ ○	. . . . .	136
Hohenlimburger	□ ○	. . . . .	142
Klöckner-Haspe	□ ○	. . . . .	143
Klöckner-Mannstaedt	○	. . . . .	143
Kuhbier	□ ○	. . . . .	144
Mannesmann	□ ○	. . . . .	145
Niederrheinische Hütte	□ ○	. . . . .	148
Oberhausen	□ ○	. . . . .	148
Phoenix-Rheinrohr	□ ○	. . . . .	150
Rheinhausen	□ ○	. . . . .	151
Schwerter	○	. . . . .	153
Südwestfalen	□ ○	. . . . .	155
Westfalenhütte	□ ○	. . . . .	155
Witten	○	. . . . .	156

Süden

Annahütte	□ ○	133
-----------	-----	-----------	-----

**SPEZIALPROFILE
 PROFILS SPÉCIAUX
 PROFILATI SPECIALI
 SPECIALE PROFIELEN**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

10

**DEUTSCHLAND
 ALLEMAGNE
 GERMANIA
 DUTSLAND**

Seite
 Pages
 Pagina
 Blz.

Hohenzollernsche	<input type="checkbox"/> ○	142
Nürnberg	<input type="checkbox"/> ○	148

Norden

Klöckner- Georgsmarienwerke	<input type="checkbox"/> ○	143
Peine	<input type="checkbox"/> ○	149

**BELGIQUE
 BELGIË
 BELGIEN
 BELGIO**

Anvers	<input type="checkbox"/>	161
Boël	<input type="checkbox"/> ○	161
Cockerill-Ougrée	<input type="checkbox"/> ○	162
Gilson	<input type="checkbox"/> ○	165
Hainaut-Sambre	<input type="checkbox"/>	166
Longtain	<input type="checkbox"/>	167
Providence	<input type="checkbox"/> ○	169
Ruau	<input type="checkbox"/> ○	170
Sambre (AMS)	<input type="checkbox"/> ○	171

**SPEZIALPROFILE
 PROFILS SPÉCIAUX
 PROFILATI SPECIALI
 SPECIALE PROFIENEN**

10

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**FRANCE
 FRANKREICH
 FRANCIA
 FRANKRIJK**

**Pages
 Seite
 Pagina
 Blz.**

Est

Champagne	☐ ○	. . . . .	181
Clairvaux	☐ ○	. . . . .	182
Escout	☐ ○	. . . . .	184
Knutange	☐	. . . . .	189
Lorraine-Escout	☐ ○	. . . . .	191
Neuves-Maisons	☐ ○	. . . . .	193
Pompey	☐ ○	. . . . .	195
Sidelor	☐ ○	. . . . .	199
de Wendel	☐ ○	. . . . .	202

Nord

Châtillon	☐ ○	. . . . .	181
Escout	☐ ○	. . . . .	184
Providence	☐ ○	. . . . .	196
Saint-Amand	☐ ○	. . . . .	196
Saint-Victor	☐ ○	. . . . .	197
Usinor	☐ ○	. . . . .	200

Centre

Creusot	☐ ○	183
---------	-----	-----------	-----

**SPEZIALPROFILE
 PROFILS SPÉCIAUX
 PROFILATI SPECIALI
 SPECIALE PROFIELEN**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

10

**FRANCE
 FRANKREICH
 FRANCIA
 FRANKRIJK**

Pages
 Seite
 Pagina
 Biz.

Experton-Revollier	☐ ○	. . . . .	184
de La Celle	☐ ○	. . . . .	189
Montluçon	☐ ○	. . . . .	192
Saint-Chamond	☐ ○	. . . . .	197

**SARRE
 SAAR
 SARRE
 SAARGEBIED**

Arbed	☐ ○	. . . . .	207
Hadir	☐ ○	. . . . .	207
Neunkircher	☐ ○	. . . . .	208
Völklingen	☐ ○	. . . . .	208

**ITALIA
 ITALIEN
 ITALIE
 ITALIË**

Nord

Breda	○	. . . . .	214
Caleotto	○	. . . . .	215
Falck	○	. . . . .	218
Ilva	○	. . . . .	219

**FORMSTAHL
PROFILÉS
PROFILATI
PROFIELSTAAL**

11

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

**Seite
Pages
Pagina
Biz.**

Rheinland-Westfalen

Dortmund-Hörder

Hüttenunion	☐ ○	. . . . .	135
Klöckner-Haspe	☐ ○	. . . . .	143
Klöckner-Mannstaedt	☐ ○	. . . . .	143
Mannesmann	☐ ○	. . . . .	145
Oberhausen	☐ ○	. . . . .	148
Phoenix-Rheinrohr	☐ ○	. . . . .	150
Rheinhausen	☐ ○	. . . . .	151
Thyssen	☐ ○	. . . . .	155
Westfalenhütte	☐ ○	. . . . .	156

Süden

Maximilianshütte	☐ ○	146
------------------	-----	-----------	-----

Norden

Peine	☐ ○	149
-------	-----	-----------	-----

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Cockerill-Ougrée	☐ ○	. . . . .	162
Gilson	☐ ○	. . . . .	165

**FORMSTAHL
PROFILÉS
PROFILATI
PROFIELSTAAL**

11

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Pages
Blz.
Seite
Pagina

Hainaut-Sambre	<input type="checkbox"/>	○		166
Providence	<input type="checkbox"/>	○		169
Sambre (AMS)	<input type="checkbox"/>	○		171

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Knutange	<input type="checkbox"/>			189
Lorraine-Escout	<input type="checkbox"/>	○		191
Neuves-Maisons	<input type="checkbox"/>	○		193
Pompey	<input type="checkbox"/>	○		195
Sidelor	<input type="checkbox"/>	○		199
U. C. P. M. I.	<input type="checkbox"/>	○		200
de Wendel	<input type="checkbox"/>	○		202

Nord

Escout	<input type="checkbox"/>	○		184
Providence	<input type="checkbox"/>	○		196
Sidelor	<input type="checkbox"/>	○		199
Usinor	<input type="checkbox"/>	○		200

**FORMSTAHL
 PROFILÉS
 PROFILATI
 PROFIELSTAAL**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg



**FRANCE
 FRANKREICH
 FRANCIA
 FRANKRIJK**

Pages
 Seite
 Pagina
 Biz.

Ouest

Normandie ○ 194

**SARRE
 SAAR
 SARRE
 SAARGEBIED**

Arbed ○ 207

Neunkircher 208

Völklingen 208

**ITALIA
 ITALIEN
 ITALIE
 ITALIË**

Nord

Atub ○ 212

Baldo ○ 212

Beltrame ○ 212

Bolzaneto ○ 213

Breda ○ 214

Caleotto ○ 215

**FORMSTAHL
PROFILÉS
PROFILATI
PROFIELSTAAL**

11

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

**Pagina
Seite
Pages
Blz.**

Ceretti	○	216
Cravetto	○	217
Ercole	○	217
Falck	○	218
Fiat	○	218
Galtarossa Fonderie	○	218
Ilva	○	219
Modena	○	222
S. I. A. C.	○	227
S. I. S. M. A.	○	228
Stramezzi	○	228

Centro

Ilva	○	219
Terni	○	229

Sud

Ilva	□ ○	219
Pugliesi	○	225

**FORMSTAHL
PROFILÉS
PROFILATI
PROFIELSTAAL**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

11

**LUXEMBOURG
LUXEMBURG
LUSSEMBURGO
LUXEMBURG**

**Pages
Seite
Pagina
Blz.**

Arbed	<input type="checkbox"/>	233
Hadir	<input type="checkbox"/>	233
Rodange	<input type="checkbox"/>	234

**BREITFLANSCHTRÄGER
POUTRELLES A LARGES AILES
PUTRELLE AD ALI LARGHE
BREEDFLENSBALKEN**

12

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Rheinland-Westfalen

Rheinhausen	<input type="checkbox"/> ○	151
Thyssen	<input type="checkbox"/> ○	155

Norden

Peine	<input type="checkbox"/> ○	149
-------	----------------------------	-----------	-----

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Knutange	<input type="checkbox"/>	189
Sidelor	<input type="checkbox"/> ○	199
U. C. P. M. I.	<input type="checkbox"/> ○	200
de Wendel	<input type="checkbox"/> ○	202

**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**

Völklingen	<input type="checkbox"/>	208
------------	--------------------------	-----------	-----

**BREITFLANSCHTRÄGER
POUTRELLES A LARGES AILES
PUTRELLE AD ALI LARGHE
BREEDFLENSBALKEN**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

12

**LUXEMBOURG
LUXEMBURG
LUSSEMBURGO
LUXEMBURG**

**Pages
Seite
Pagina
Blz.**

Arbed	<input type="checkbox"/>	233
Hadir	<input type="checkbox"/>	233

**STAHLSPUNDWÄNDE
PALPLANCHES
PALANCOLE
DAMWANDSTAAL**

13

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Rheinland-Westfalen

Dortmund-Hörder

Hüttenunion 135

Rheinhausen 151

Westfalenhütte 156

Norden

Peine ○ 149

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Lorraine-Escout 191

Sidelor 199

**LUXEMBOURG
LUXEMBURG
LUSSEMBURGO
LUXEMBURG**

Arbed 233

Rodange 234

**WALZDRAHT
FIL MACHINE
VERGELLA E BORDIONE
WALSDRAAD**

14

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Rheinland-Westfalen

Bochumer Verein	○		134
Böcking	□ ○		134
Dortmund-Hörder			
Hüttenunion	□ ○		135
Einsaler	○		136
Eschweiler Bergwerks-			
verein	□ ○		137
Klöckner-Haspe	□ ○		143
Niederrheinische Hütte	□ ○		148
Oberhausen	□ ○		148
Phoenix-Rheinrohr	□ ○		150
Rheinhausen	□ ○		151
Südwestfalen	□ ○		155
Westfalenhütte	□ ○		156
Witten	○		156

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Boël	□ ○		161
Clabecq	□ ○		162

**WALZDRAHT
FIL MACHINE
VERGELLA E BORDIONE
WALSDRAAD**

14

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Pages
Blz.
Seite
Pagina

Cockerill-Ougrée	☐ ○	. . . . .	162
Providence	☐ ○	. . . . .	169

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Champagne	☐ ○	. . . . .	181
Chiers	☐ ○	. . . . .	182
Lorraine-Escout	☐ ○	. . . . .	191
Neuves-Maisons	☐ ○	. . . . .	193
Sidelor	☐ ○	. . . . .	199
de Wendel	☐ ○	. . . . .	202

Nord

Châtillon	☐ ○	. . . . .	181
Havre	☐ ○	. . . . .	188
Lorraine-Escout	☐ ○	. . . . .	191
Usinor	☐ ○	. . . . .	200

**WALZDRAHT
FIL MACHINE
VERGELLA E BORDIONE
WALSDRAAD**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

14

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Centre

Creusot	☐ ○	. . . . .	183
de La Celle	☐ ○	. . . . .	189

Ouest

Normandie	☐ ○	194
-----------	-----	-----------	-----

**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**

Hadir	☐ ○	. . . . .	207
Neunkircher	☐ ○	. . . . .	208
Völklingen	☐ ○	. . . . .	208

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

Nord

Atub	○	. . . . .	212
Beltrame	○	. . . . .	212
Bertoli	○	. . . . .	213

**WALZDRAHT
FIL MACHINE
VERGELLA E BORDIONE
WALSDRAAD**

14

· Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

**Pagina
Seite
Pages
Blz.**

Bresciana	○		214
Ceretti	○		216
Cobianchi	○		216
Falck	○		218
Fiat	○		218
Ilssa Viola	○		219
Ilva	○		219
Orsenigo	○		224
Pracchi	○		224
Rancio	○		225
Redaelli	○		225
S. I. S. M. A.	○		228

Sud

Ilva	□ ○		219
------	-----	--	-----

**LUXEMBOURG
LUXEMBURG
LUSSEMBURGO
LUXEMBURG**

Arbed	□ ○		233
Rodange	□		234

**WALZDRAHT
FIL MACHINE
VERGELLA E BORDIONE
WALSDRAAD**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

14

**NEDERLAND
NIEDERLANDE
PAYS-BAS
OLANDA**

**Blz.
Seite
Pages
Pagina**

Demka	○	237
Kabelfabriek	○	238

**BANDSTAHL
FEUILLARDS
NASTRI
BANDSTAAL**

15

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

**Seite
Pages
Pagina
Blz.**

Rheinland-Westfalen

Bochumer Verein	○		134
Einsaler	□ ○		136
Eschweiler Bergwerks- verein	□ ○		137
Hahn'sche	○		141
Hohenlimburger	□ ○		142
Ibach	□ ○		142
Klöckner-Mannstaedt	□ ○		143
Kronprinz	□ ○		144
Kuhbier	□ ○		144
Mannesmann	□ ○		145
Niederrheinische Hütte	□ ○		148
Phoenix-Rheinrohr	□ ○		150
Rötzel	□ ○		151
Südwestfalen	□ ○		155
Wuppermann	□ ○		157

Süden

Maximilianshütte	□ ○		146
Nürnberg	□ ○		148

**BANDSTAHL
FEUILLARDS
NASTRI
BANDSTAAL**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

15

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Pages
Blz.
Seite
Pagina

Cockerill-Ougrée	<input type="checkbox"/> ○	162
Esperance-Longdoz	<input type="checkbox"/>	165
Sambre (AMS)	<input type="checkbox"/> ○	171

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Champagne	<input type="checkbox"/> ○	181
Chiers	<input type="checkbox"/> ○	182
Escaut	<input type="checkbox"/> ○	184
Lorraine-Escaut	<input type="checkbox"/> ○	191
Pompey	<input type="checkbox"/> ○	195
Providence	<input type="checkbox"/> ○	196
Sidelor	<input type="checkbox"/> ○	199
Vincy	<input type="checkbox"/> ○	201
de Wendel	<input type="checkbox"/> ○	202

Centre

Experton-Revollier	<input type="checkbox"/> ○	184
de La Celle	<input type="checkbox"/> ○	189
Loire	<input type="checkbox"/> ○	190
Saint-Chamond	<input type="checkbox"/> ○	197

**BANDSTAHL
FEUILLARDS
NASTRI
BANDSTAAL**

15

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

**Pages
Seite
Pagina
Blz.**

Nord

Saint-Amand	☐ ○	. . . . .	196
Usinor	☐ ○	. . . . .	200

**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**

Hadir	☐ ○	. . . . .	207
Neunkircher	☐ ○	. . . . .	208
Völklingen	☐ ○	. . . . .	208

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

Nord

Atub	○	. . . . .	212
Beltrame	○	. . . . .	212
Breda	○	. . . . .	214
Brescia	○	. . . . .	214
Caleotto	○	. . . . .	215
Ceretti	○	. . . . .	216
Cobianchi	○	. . . . .	216

**BANDSTAHL
FEUILLARDS
NASTRI
BANDSTAAL**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

15

ITALIA ITALIEN ITALIE ITALIË	Pagina Seite Pages Blz.
Cornigliano	○ 217
Cravetto	○ 217
Ercole	○ 217
Falck	○ 218
Fiat	○ 218
Ilssa Viola	○ 219
Ilva	○ 219
Modena	○ 222
Montanella	○ 222
Orsenigo	○ 224
Preo	○ 224
Rancio	○ 225
Redaelli	○ 225
Sestri	○ 227
S. I. S. M. A.	○ 228
Stramezzi	○ 228
<u>Centro</u>	
Ilva	○ 219
<u>Sud</u>	
Napoletane	○ 223
Pugliesi	○ 225

**BANDSTAHL
FEUILLARDS
NASTRI
BANDSTAAL**

15

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

**LUXEMBOURG
LUXEMBURG
LUSSEMBURGO
LUXEMBURG**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Arbed	<input type="checkbox"/>	○	233
Hadir	<input type="checkbox"/>		233
Rodange	<input type="checkbox"/>		234

**NEDERLAND
NIEDERLANDE
PAYS-BAS
OLANDA**

Breedband	○		. . . . .	237
Kabelfabriek	○		. . . . .	238

**OBERBAUMATERIAL, SCHWER
MATÉRIEL DE VOIE LOURD
MATERIALE D'ARMAMENTO FERROVIARIO PESANTE
ZWAAR MATERIAAL
VOOR DE BOVENBOUW VAN SPOORWEGEN**

16

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Rheinland-Westfalen

Bochumer Verein	☐		134
Dortmund-Hörder Hüttenunion	☐		135
Oberhausen	☐		148
Phoenix-Rheinrohr	☐	○	150
Rheinhausen	☐		151
Thyssen	☐		155
Westfalenhütte	☐		156

Süden

Maximilianshütte	☐		146
------------------	---	--	-----

Norden

Klöckner- Georgsmarienwerke	☐		143
--------------------------------	---	--	-----

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Boël	☐		161
Cockerill-Ougrée	☐		162

**OBERBAUMATERIAL, SCHWER
MATÉRIEL DE VOIE LOURD
MATERIALE D'ARMAMENTO FERROVIARIO PESANTE
ZWAAR MATERIAAL
VOOR DE BOVENBOUW VAN SPOORWEGEN**

16

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Pages
Blz.
Seite
Pagina

Gilson	<input type="checkbox"/>	165
Hainaut-Sambre	<input type="checkbox"/>	166
Providence	<input type="checkbox"/>	169
Sambre (AMS)	<input type="checkbox"/>	171

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Châtillon	<input type="checkbox"/>	181
Lorraine-Escout	<input type="checkbox"/>	191
Neuves-Maisons	<input type="checkbox"/>	193
Providence	<input type="checkbox"/>	196
Sidelor	<input type="checkbox"/>	199
U. C. P. M. I.	<input type="checkbox"/>	200
de Wendel	<input type="checkbox"/>	202

Centre

Creusot	<input type="checkbox"/>	183
---------	--------------------------	-----------	-----

Nord

Providence	<input type="checkbox"/>	196
------------	--------------------------	-----------	-----

**OBERBAUMATERIAL, SCHWER
MATÉRIEL DE VOIE LOURD
MATERIALE D'ARMAMENTO FERROVIARIO PESANTE
ZWAAR MATERIAAL
VOOR DE BOVENBOUW VAN SPOORWEGEN**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

16

**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**

**Pages
Seite
Pagina
Blz.**

Arbed	<input type="checkbox"/>	207
Neunkircher	<input type="checkbox"/>	208
Völklingen	<input type="checkbox"/>	208

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIÈ**

Nord

Breda	<input type="checkbox"/>	214
Falck	<input type="checkbox"/>	218

Centro

Ilva	<input type="checkbox"/>	219
------	--------------------------	-----------	-----

Sud

Ilva	<input type="checkbox"/>	219
------	--------------------------	-----------	-----

**LUXEMBOURG
LUXEMBURG
LUSSEMBURGO
LUXEMBURG**

Arbed	<input type="checkbox"/>	233
Rodange	<input type="checkbox"/>	234

**OBERBAUMATERIAL, LEICHT
MATÉRIEL DE VOIE LÉGER
MATERIALE D'ARMAMENTO FERROVIARIO LEGGERO
LICHT MATERIAAL**

17 **VOOR DE BOVENBOUW VAN SPOORWEGEN**

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Rheinland-Westfalen

Dortmund-Hörder

Hüttenunion 135

Oberhausen 148

Phoenix-Rheinrohr 150

Rheinhausen 151

Thyssen 155

Westfalenhütte 156

Süden

Maximilianshütte 146

Norden

Klöckner-

Georgsmarienwerke 143

Peine 149

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Boël 161

Cockerill-Ougrée 162

**OBERBAUMATERIAL, LEICHT
MATÉRIEL DE VOIE LÉGER
MATERIALE D'ARMAMENTO FERROVIARIO LEGGERO
LICHT MATERIAAL
VOOR DE BOVENBOUW VAN SPOORWEGEN**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

17

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Pages
Biz.
Seite
Pagina

Gilson	<input type="checkbox"/>	165
Hainaut-Sambre	<input type="checkbox"/>	166
Jemappes	<input type="checkbox"/>	166
Providence	<input type="checkbox"/>	169
Sambre (AMS)	<input type="checkbox"/>	171
Thy-le-Château	<input type="checkbox"/>	172

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Lorraine-Escout	<input type="checkbox"/>	191
Neuves-Maisons	<input type="checkbox"/>	193
Sidelor	<input type="checkbox"/>	199
U. C. P. M. I.	<input type="checkbox"/>	200
de Wendel	<input type="checkbox"/>	202

Nord

Châtillon	<input type="checkbox"/>	181
Escout	<input type="checkbox"/>	184
Providence	<input type="checkbox"/>	196
Usinor	<input type="checkbox"/>	200

**OBERBAUMATERIAL, LEICHT
MATÉRIEL DE VOIE LÉGER
MATERIALE D'ARMAMENTO FERROVIARIO LEGGERO
LICHT MATERIAAL
VOOR DE BOVENBOUW VAN SPOORWEGEN**

17

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Arbed	<input type="checkbox"/>	207
Neunkircher	<input type="checkbox"/>	208
Völklingen	<input type="checkbox"/>	208

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

Nord

Bertoli	<input type="radio"/>	213
Breda	<input type="radio"/>	214
Falck	<input type="radio"/>	218

Centro

Ilva	<input type="checkbox"/>	219
------	--------------------------	-----------	-----

**OBERBAUMATERIAL, LEICHT
MATÉRIEL DE VOIE LÉGER
MATERIALE D'ARMAMENTO FERROVIARIO LEGGERO
LICHT MATERIAAL
VOOR DE BOVENBOUW VAN SPOORWEGEN**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

17

**LUXEMBOURG
LUXEMBURG
LUSSEMBURGO
LUXEMBURG**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Arbed	<input type="checkbox"/>	233
Rodange	<input type="checkbox"/>	234

BREITFLACHSTAHL (UNIVERSALSTAHL)
LARGES PLATS
LARGHI PIATTI
UNIVERSAALSTAAL

18

DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUISTLAND

Seite
 Pages
 Pagina
 Blz.

Rheinland-Westfalen

Dortmund-Hörder

Hüttenunion	<input type="checkbox"/> ○	135
Hahn'sche	<input type="checkbox"/> ○	141
Hohenlimburger	<input type="checkbox"/> ○	142
Phoenix-Rheinrohr	<input type="checkbox"/> ○	150
Wuppermann	<input type="checkbox"/> ○	157

Norden

Peine	<input type="checkbox"/> ○	149
-------	--------------------------------------	-----

BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO

Boël	<input type="checkbox"/> ○	161
Cockerill-Ougrée	<input type="checkbox"/> ○	162
Gilson	○	165
Sambre (AMS)	<input type="checkbox"/> ○	171

**BREITFLACHSTAHL (UNIVERSALSTAHL)
LARGES PLATS
LARGHI PIATTI
UNIVERSAALSTAAL**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

18

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

**Pages
Seite
Pagina
Blz.**

Est

Gouvy	<input type="checkbox"/> ○	186
Pompey	<input type="checkbox"/> ○	195
Providence	<input type="checkbox"/> ○	196
Sidelor	<input type="checkbox"/> ○	199
U. C. P. M. I.	<input type="checkbox"/> ○	200
de Wendel	<input type="checkbox"/> ○	202

Nord

Firminy	○	185
Usinor	<input type="checkbox"/> ○	200

Ouest

J.-J. Carnaud	○	180
---------------	-------------	-----

Centre

Creusot	<input type="checkbox"/> ○	183
Experton-Revollier	<input type="checkbox"/> ○	184
Loire	○	190

**BREITFLACHSTAHL (UNIVERSALSTAHL)
LARGES PLATS
LARGHI PIATTI
UNIVERSAALSTAAL**

18

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

SARRE SAAR SARRE SAARGEBIED		Pages Seite Pagina Blz.
Arbed	<input type="checkbox"/> ○	207
Hadir	<input type="checkbox"/> ○	207
Neunkircher	<input type="checkbox"/> ○	208

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIÈ**

Nord

Baldo	○	212
Breda	○	214
Cornigliano	○	217
Falck	○	218
Fiat	○	218
Ilva	○	219
S. I. S. M. A.	○	228

**LUXEMBOURG
LUXEMBURG
LUSSEMBURGO
LUXEMBURG**

Hadir	<input type="checkbox"/>	233
-------	------------------------------------	-----

**GROBBLECHE
TÔLES FORTES
LAMIÈRE GROSSE
DIKKE PLAAT**

19

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Rheinland-Westfalen

Bochum	☐ ○	. . . . .	133
Dortmund-Hörder			
Hüttenunion	☐ ○	. . . . .	135
Klöckner-Haspe	☐ ○	. . . . .	143
Mannesmann	☐ ○	. . . . .	145
Oberhausen	☐ ○	. . . . .	148
Phoenix-Rheinrohr	☐ ○	. . . . .	150
Ruhrstahl	☐ ○	. . . . .	152
Südwestfalen	☐ ○	. . . . .	155
Thyssen	☐ ○	. . . . .	155
Westfalenhütte	☐ ○	. . . . .	156

Süden

Maximilianshütte	☐ ○	146
------------------	-----	-----------	-----

Norden

Salzgitter	☐ ○	152
------------	-----	-----------	-----

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Boël	☐ ○	161
------	-----	-----------	-----

**GROBBLECHE
TÔLES FORTES
LAMIÈRE GROSSE
DIKKE PLAAT**

19

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Pages
Blz.
Seite
Pagina

Clabecq	<input type="checkbox"/> ○	162
Cockerill-Ougrée	<input type="checkbox"/> ○	162
Esperance-Longdoz	<input type="checkbox"/>	165
Fabrifer	○	. . . . .	165
Hainaut-Sambre	<input type="checkbox"/>	166
Rochette	<input type="checkbox"/>	169

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Acier fins de l'Est	<input type="checkbox"/> ○	177
Chiers	<input type="checkbox"/> ○	182
Gouvy	<input type="checkbox"/> ○	186
Lorraine-Escaut	<input type="checkbox"/> ○	191
Pompey	<input type="checkbox"/> ○	195
Providence	<input type="checkbox"/> ○	196
Sidelor	<input type="checkbox"/> ○	199
U. C. P. M. I.	<input type="checkbox"/> ○	200
de Wendel	<input type="checkbox"/> ○	202

**GROBBLECHE
TÔLES FORTES
LAMIÈRE GROSSE
DIKKE PLAAT**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

19

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Nord

Châtillon	☐ ○	. . . . .	181
Maubeuge	☐ ○	. . . . .	192
Usinor	☐ ○	. . . . .	200

Centre

Creusot	☐ ○	. . . . .	183
Experton-Revollier	☐ ○	. . . . .	184
Gueugnon	☐ ○	. . . . .	187
Loire	☐ ○	. . . . .	190
Marrel	○	. . . . .	192

Sud

Lasvignes	☐ ○	190
-----------	-----	-----------	-----

Ouest

J.-J. Carnaud	○	180
---------------	---	-----------	-----

**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**

Arbed	☐ ○	. . . . .	207
Dilling	☐ ○	. . . . .	207

**GROBBLECHE
TÔLES FORTES
LAMIÈRE GROSSE
DIKKE PLAAT**

19

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

Pagina
Seite
Pages
Blz.

Nord

Bolzaneto	○	. . . . .	213
Cogne	○	. . . . .	216
Cornigliano	○	. . . . .	217
Falck	○	. . . . .	218
Fiat	○	. . . . .	218
Ilssa Viola	○	. . . . .	219
Ilva	○	. . . . .	219
S. I. A. C.	○	. . . . .	227

Centro

Terni	○	229
-------	---	-----------	-----

**LUXEMBOURG
LUXEMBURG
LUSSEMBURGO
LUXEMBURG**

Arbed	□	233
-------	---	-----------	-----

**NEDERLAND
NIEDERLANDE
PAYS-BAS
OLANDA**

Breedband	□ ○	237
-----------	-----	-----------	-----

**MITTELBLECHE
TÔLES MOYENNES
LAMIÈRE MÈDIE
MIDDELDIKKE PLAAT**

20

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Rheinland-Westfalen

Bochum	□ ○	. . . . .	133
Dortmund-Hörder			
Hüttenunion	□ ○	. . . . .	135
Klöckner-Haspe	□ ○	. . . . .	143
Mannesmann	□ ○	. . . . .	145
Oberhausen	□ ○	. . . . .	148
Ruhrstahl	□ ○	. . . . .	152
Südwestfalen	□ ○	. . . . .	155
Thyssen	□ ○	. . . . .	155
Westfalenhütte	□ ○	. . . . .	156

Süden

Maximilianshütte	□ ○	146
------------------	-----	-----------	-----

Norden

Salzgitter	□ ○	152
------------	-----	-----------	-----

**MITTELBLECHE
TÔLES MOYENNES
LAMIÈRE MÈDIE
MIDDELDIKKE PLAAT**

20

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

**Pages
Blz.
Seite
Pagina**

Boël	☐ ○	. . . . .	161
Clabecq	☐ ○	. . . . .	162
Cockerill-Ougrée	☐ ○	. . . . .	162
Esperance-Longdoz	☐	. . . . .	165
Fabrifer	○	. . . . .	165
Hainaut-Sambre	☐	. . . . .	166
Nagelmackers	☐	. . . . .	167
Rochette	☐	. . . . .	169

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Aciers fins de l'Est	☐ ○	. . . . .	177
Chiers	☐ ○	. . . . .	182
Froncles	○	. . . . .	185
Gouvy	☐ ○	. . . . .	186
Lorraine-Escout	☐ ○	. . . . .	191
Pompey	☐ ○	. . . . .	195
Providence	☐ ○	. . . . .	196

**MITTELBLECHE
TÔLES MOYENNES
LAMIÈRE MÈDIE
MIDDELDIKKE PLAAT**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

20

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Sidelor	☐ ○	. . . . .	199
Strasbourg	☐ ○	. . . . .	199
U. C. P. M. I.	☐ ○	. . . . .	200
de Wendel	☐ ○	. . . . .	202

Nord

Beautor	☐ ○	. . . . .	178
Biache-Saint-Vaast	☐ ○	. . . . .	179
Cail	☐ ○	. . . . .	180
Châtillon	☐ ○	. . . . .	181
Leval-Aulnoye	☐ ○	. . . . .	190
Maubeuge	☐ ○	. . . . .	192
Usinor	☐ ○	. . . . .	200

Sud

Lasvignes	☐ ○	190
-----------	-----	-----------	-----

Centre

Creusot	☐ ○	. . . . .	183
Experton-Revollier	☐ ○	. . . . .	184
Gueugnon	☐ ○	. . . . .	187
Loire	☐ ○	. . . . .	190
Montluçon	☐ ○	. . . . .	192

**MITTELBLECHE
TÔLES MOYENNES
LAMIÈRE MÈDIE
MIDDELDIKKE PLAAT**

20

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

SARRE	Pages
SAAR	Seite
SARRE	Pagina
SAARGEBIED	Blz.

Arbed	<input type="checkbox"/> ○	207
Dilling	<input type="checkbox"/> ○	207

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIÈ**

Nord

Albasider	○	211
Bolzaneto	○	213
Bresciana	○	214
Cogne	○	216
Cornigliano	○	217
Falck	○	218
Fiat	○	218
Ilssa Viola	○	219
Ilva	○	219
Morteo	○	223
Redaelli	○	225
Sesto San Giovanni	○	227

Centro

Terni	○	229
-------	-------------	-----

**MITTELBLECHE ·
TÔLES MOYENNES
LAMIÈRE MÈDIE
MIDDELDIKKE PLAAT**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

20

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIÈ**

**Pagina
Seite
Pages
Blz.**

Sud

Cantieri Metallurgici ○ 215

**LUXEMBOURG
LUXEMBURG
LUSSEMBURGO
LUXEMBURG**

Arbed □ 233

**NEDERLAND
NIEDERLANDE
PAYS-BAS
OLANDA**

Breedband ○ 237

Hoogovens ○ 238

**HANDELSFEINBLECHE
TÔLES FINES ORDINAIRES
LAMIÈRE SOTTILI COMUNI
GEWONE DUNNE PLAAT**

21

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

**Seite
Pages
Pagina
Blz.**

Rheinland-Westfalen

Bochum	□ ○		133
Capito & Klein	□ ○		135
Friedrichshütte	□ ○		138
Gerlinger	□ ○		139
Grafenberger	□ ○		140
Klöckner-Haspe	□ ○		143
Mannesmann	□ ○		145
Neviges	□ ○		147
Oberhausen	□ ○		148
Ohler	□ ○		149
Rasselstein-Andernach	□ ○		150
Siegerland	□ ○		154
Südwestfalen	□ ○		155
Thyssen	□ ○		155
Westfalenhütte	□ ○		156

Süden

Maximilianshütte	□ ○		146
------------------	-----	--	-----

**HANDELSFEINBLECHE
TÔLES FINES ORDINAIRES
LAMIÈRE SOTTILI COMUNI
GEWONE DUNNE PLAAT**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

21

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Pages
Btz.
Seite
Pagina

Cockerill-Ougrée	<input type="checkbox"/> ○	162
Deflandre	<input type="checkbox"/> ○	164
Delloye-Matthieu	<input type="checkbox"/> ○	164
Émailleries et Tôleries Réunies	<input type="checkbox"/>	164
Esperance-Longdoz	<input type="checkbox"/>	165
Hainaut-Sambre	<input type="checkbox"/>	166
Nagelmackers	<input type="checkbox"/>	167
Ourthe	<input type="checkbox"/>	168
Phenix Works	<input type="checkbox"/> ○	168
Rochette	<input type="checkbox"/>	169

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Aciers fins de l'Est	<input type="checkbox"/> ○	177
Audincourt	<input type="checkbox"/> ○	177
Chiers	<input type="checkbox"/> ○	182
Froncles	○	. . . . .	185

**HANDELSFEINBLECHE
TÔLES FINES ORDINAIRES
LAMIÈRE SOTTILI COMUNI
GEWONE DUNNE PLAAT**

21

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Galvanisation	<input type="checkbox"/>	185
Gouvy	<input type="checkbox"/> ○	186
Haironville	<input type="checkbox"/>	188
Lorraine-Escout	<input type="checkbox"/> ○	191
Marcellot	<input type="checkbox"/>	191
Sidelor	<input type="checkbox"/> ○	199
Strasbourg	<input type="checkbox"/> ○	199
U. C. P. M. I.	<input type="checkbox"/> ○	200
de Wendel	<input type="checkbox"/> ○	202

Nord

Beautor	<input type="checkbox"/> ○	178
Biach-Saint-Vaats	<input type="checkbox"/> ○	179
Cail	<input type="checkbox"/> ○	180
Châtillon	<input type="checkbox"/> ○	181
Leval-Aulnoye	<input type="checkbox"/> ○	190
Maubeuge	<input type="checkbox"/> ○	192
Usinor	<input type="checkbox"/> ○	200

Centre

Creusot	<input type="checkbox"/> ○	183
---------	----------------------------	-----------	-----

**HANDELSFEINBLECHE
TÔLES FINES ORDINAIRES
LAMIERE SOTTILI COMUNI
GEWONE DUNNE PLAAT**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

21

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Experton-Revollier	<input type="checkbox"/> ○	184
Gueugnon	<input type="checkbox"/> ○	187
Montluçon	<input type="checkbox"/>	192

Ouest

J.-J. Carnaud	<input type="checkbox"/> ○	180
Hennebont	○	. . . . .	188

Sud

Lasvignes	<input type="checkbox"/> ○	190
-----------	----------------------------	-----------	-----

**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**

Arbed	<input type="checkbox"/> ○	207
Dilling	<input type="checkbox"/> ○	207

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

Nord

Albasider	○	. . . . .	211
Bolzaneto	○	. . . . .	213

**HANDELSFEINBLECHE
TÔLES FINES ORDINAIRES
LAMIERE SOTTILI COMUNI
GEWONE DUNNE PLAAT**

21

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

**Pagina
Seite
Pages
Blz.**

Brescia	○	214
Cogne	○	216
Cornigliano	○	217
Falck	○	218
Fiat	○	218
Ilssa Viola	○	219
Ilva	○	219
Morteo	○	223
Redaelli	○	225
S. A. F. I. M	○	226
Sesto San Giovanni	○	227
S. I. A. C.	○	227
<u>Centro</u>		
La Magona	○	220
Terni	○	229
<u>Sud</u>		
Cantieri Metallurgici	○	215

**HANDELSFEINBLECHE
TÔLES FINES ORDINAIRES
LAMIERE SOTTILI COMUNI
GEWONE DUNNE PLAAT**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

21

**LUXEMBOURG
LUXEMBURG
LUSSEMBURGO
LUXEMBURG**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Arbed □ 233

**NEDERLAND
NIEDERLANDE
PAYS-BAS
OLANDA**

Breedband ○ 237

**QUALITÄTSFEINBLECHE
TÔLES FINES SPÉCIALES
LAMIÈRE SOTTILI SPECIALI
SPECIALE DUNNE PLAAT**

22

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Rheinland-Westfalen

Bochum	○	133
Capito & Klein	○	135
Friedrichshütte	○	138
Grafenberger	○	140
Mannesmann	○	145
Oberhausen	○	148
Ohler	○	149
Rasselstein-Andernach	○	150
Siegerland	○	154
Südwestfalen	○	155
Westfalenhütte	○	156

Süden

Maximilanshütte	○	146
-----------------	-------------	-----

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Cockerill-Ougrée	□ ○	162
------------------	---------------	-----

**QUALITÄTSFEINBLECHE
TÔLES FINES SPÉCIALES
LAMIÈRE SOTTILI SPECIALI
SPECIALE DUNNE PLAAT**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

22

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Pages
Blz.
Seite
Pagina

Delloye-Matthieu	<input type="checkbox"/> ○	164
Émailleries			
et Tôleries Réunies	<input type="checkbox"/> ○	164
Esperance-Longdoz	<input type="checkbox"/>	165
Ourthe	<input type="checkbox"/> ○	168
Phenix Works	<input type="checkbox"/>	168
Rochette	<input type="checkbox"/>	169

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Aciers fins de l'Est	<input type="checkbox"/> ○	177
Audincourt	○	. . . . .	177
Chiers	<input type="checkbox"/> ○	182
Froncles	○	. . . . .	185
Lorraine-Escaut	○	. . . . .	191
Sidelor	<input type="checkbox"/> ○	199
Strasbourg	<input type="checkbox"/> ○	199
de Wendel	<input type="checkbox"/> ○	202

**QUALITÄTSFEINBLECHE
TÔLES FINES SPÉCIALES
LAMIÈRE SOTTILI SPECIALI
SPECIALE DUNNE PLAAT**

22

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

**Pages
Seite
Pagina
Blz.**

Nord

Beautor	□ ○	. . . . .	178
Cail	□ ○	. . . . .	180
Châtillon	□ ○	. . . . .	181
Maubeuge	□ ○	. . . . .	192
Usinor	□ ○	. . . . .	200

Centre

Creusot	○	. . . . .	183
Gueugnon	□ ○	. . . . .	187
Montluçon	○	. . . . .	192

Ouest

J.-J. Carnaud	○	. . . . .	180
Hennebont	○	. . . . .	188

**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**

Dilling	□ ○	207
---------	-----	-----------	-----

**QUALITÄTSFEINBLECHE
TÔLES FINES SPÉCIALES
LAMIÈRE SOTTILI SPECIALI
SPECIALE DUNNE PLAAT**

fortsetzung • suite • seguito • vervolg

22

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

**Pagina
Seite
Pages
Blz.**

Nord

Albasider	○		211
Bresciana	○		214
Cogne	○		216
Cornigliano	○		217
Falck	○		218
Fiat	○		218
Ilssa Viola	○		219
Ilva	○		219
La Magona	○		220
S. I. A. C.	○		227

Centro

Terni	○		229
-------	---	--	-----

Sud

Cantieri Metallurgici	○		215
-----------------------	---	--	-----

**LUXEMBOURG
LUXEMBURG
LUSSEMBURGO
LUXEMBURG**

Arbed	□		233
-------	---	--	-----

**QUALITÄTSFEINBLECHE
TÔLES FINES SPÉCIALES
LAMIERE SOTTILI SPECIALI
SPECIALE DUNNE PLAAT**

22

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**NEDERLAND
NIEDERLANDE
PAYS-BAS
OLANDA**

**Blz.
Seite
Pages
Pagina**

Breedband

○ 237

**VERZINKTE BLECHE
TÔLES GALVANISÉES
LAMIÈRE ZINCATE
GEGALVANISEERDE PLAAT**

23

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Rheinland-Westfalen

Georg	139
Hilgers	141
Mannesmann	145
Phoenix-Rheinrohr	150
Ruhrstahl	152
Siegener	153
Siegerland	154

Süden

Maximilianshütte	146
Schoerg	152

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Bouchout et Thirion Réunis	162
Cockerill-Ougrée	162
Delloye-Matthieu	164
Nivelles	168

**VERZINKTE BLECHE
TÔLES GALVANISÉES
LAMIÈRE ZINCATE
GEGALVANISEERDE PLAAT**

23

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Pages
Blz.
Seite
Pagina

Phenix Works	168
Saubleins	171
T. M. T.	173
Wattelar	173

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Chiers	182
Galvanisation	185
Haironville	188
Lorraine-Escout	191
Strasbourg	199

Nord

Bavay	178
Bruay	180
Cail	180
Construction – Galvanisation	183

**VERZINKTE BLECHE
TÔLES GALVANISÉES
LAMIÈRE ZINCATE
GEGALVANISEERDE PLAAT**

· Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

23

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Gare-d'Eau	186
Maubeuge	192
Phenix	195
Usinor	200
Ziegler	203

Centre

Ziegler et Seytre	203
-----------------------------	-----

Ouest

Hennebont	188
---------------------	-----

**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**

Dilling	207
-------------------	-----

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

Nord

Bolzaneto	213
Ilva	219

**VERZINKTE BLECHE
TÔLES GALVANISÉES
LAMIÈRE ZINCATE
GEGALVANISEERDE PLAAT**

23

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

**Pagina
Seite
Pages
Biz.**

La Magona 220

Morteo 223

Sud

Cantieri Metallurgici 215

**LUXEMBOURG
LUXEMBURG
LUSSEMBURGO
LUXEMBURG**

Arbed 233

**VERBLEITE UND VERZINNTE BLECHE
TÔLES PLOMBÉES ET ÉTAMÉES
LAMIÈRE PIOMBATE E STAGNATE
VERLODE EN VERTINDE PLAAT**

24

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Rheinland-Westfalen

Mannesmann	145
Siegerland	154

Süden

Schoerg	152
-------------------	-----

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Phenix Works	168
------------------------	-----

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Nord

Châtillon	181
---------------------	-----

Centre

Gueugnon	187
--------------------	-----

Ouest

Hennebont	188
---------------------	-----

**VERBLEITE UND VERZINNTE BLECHE
TOLES PLOMBÉES ET ÉTAMÉES
LAMIÈRE PIOMBATE E STAGNATE
VERLODE EN VERTINDE PLAAT**

24

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

**Pagina
Seite
Pages
Blz.**

Nord

La Magona	220
S. I. A. C.	227

Sud

Cantieri Metallurgici	215
---------------------------------	-----

**TRAFO- UND DYNAMOBLECHE
TÔLES MAGNÉTIQUES
LAMIERINI MAGNETICI
DYNAMO- EN TRANSFORMATORPLAAT**

25

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Biz.

Rheinland-Westfalen

Bochum	133
Capito & Klein	135
Mannesmann	145
Neviges	147
Oberhausen	148
Rasselstein-Andernach	150
Siegerland	154
Südwestfalen	155
Westfalenhütte	156

Süden

Maximilianshütte	146
----------------------------	-----

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Cockerill-Ougrée	162
Ourthe	168
Phenix Works	168

**TRAFO- UND DYNAMOBLECHE
TÔLES MAGNÉTIQUES
LAMIERINI MAGNETICI
DYNAMO- EN TRANSFORMATORPLAAT**

25

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Pages
Seite
Pagina
Biz.

Nord

Cail	180
Châtillon	181

Est

Audincourt	177
----------------------	-----

Centre

Creusot	183
Firminy	185
Gueugnon	187

Ouest

Hennebont	188
---------------------	-----

**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**

Dilling	207
-------------------	-----

**TRAFO- UND DYNAMOBLECHE
TÔLES MAGNÉTIQUES
LAMIERINI MAGNETICI
DYNAMO- EN TRANSFORMATORPLAAT**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

25

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

**Pagina
Seite
Pages
Blz.**

Nord

Cogne	216
Falck	218
Ilva	219

Centro

Terni	229
-----------------	-----

**WEISSBLECH UND WEISSBLECH-ERSATZ
FER BLANC ET FER NOIR
LATTA E LAMIERE NERE
VERTIND EN ONVERTIND BLIK**

26

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Rheinland-Westfalen

Rasselstein-Andernach	150
Siegerland	154
Westfalenhütte	156

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Cockerill-Ougrée	162
Deloye-Matthieu	164
Phenix Works	168

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Est

Sidelor	199
de Wendel	202

Centre

Gueugnon	187
--------------------	-----

**WEISSBLECH UND WEISSBLECH-ERSATZ
FER BLANC ET FER NOIR
LATTA E LAMIERE NERE
VERTIND EN ONVERTIND BLIK**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

26

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Ouest

J.-J. Carnaud	180
Hennebont	188

**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**

Dilling	207
-------------------	-----

**ITALIA
ITALIEN.
ITALIE
ITALIË**

Nord

Ilva	219
La Magona	220
S. I. A. C.	227

Centro

Terni	229
-----------------	-----

Sud

Cantieri Metallurgici	215
---------------------------------	-----

**WEISSBLECH UND WEISSBLECH-ERSATZ
FER BLANC ET FER NOIR
LATTA E LAMIERE NERE
VERTIND EN ONVERTIND BLIK**

26

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**NEDERLAND
NIEDERLANDE
PAYS-BAS
OLANDA**

**Blz.
Seite
Pages
Pagina**

Breedband **237**

RÖHREN RundSTAHL UND RÖHREN VierkANTSTAHL
RONDS ET CARRÉS POUR TUBES
TONDI E QUADRI PER TUBI
ROND EN VIERKANT STAFMATERIAAL VOOR BUIZEN

27

DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Rheinland-Westfalen

Bochumer Verein	○	. . . . .	134
Dortmund-Hörder			
Hüttenunion	□ ○	. . . . .	135
Mannesmann	○	. . . . .	145
Niederrheinische Hütte	○	. . . . .	148
Phoenix-Rheinrohr	○	. . . . .	150
Rheinhausen	□ ○	. . . . .	151
Thyssen	○	. . . . .	155

Norden

Klöckner-			
Georgsmarienwerke	○	. . . . .	143
Peine	□ ○	. . . . .	149

BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO

Cockerill-Ougrée	□ ○	. . . . .	162
Gilson	○	. . . . .	165
Hainaut-Sambre	○	. . . . .	166

**RÖHRENROUNDSTAHL UND RÖHRENVIERKANTSTAHL
 ROUNDS ET CARRÉS POUR TUBES
 TONDI E QUADRI PER TUBI
 ROND EN VIERKANT STAFMATERIAAL VOOR BUIZEN**

27

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**BELGIQUE
 BELGIË
 BELGIEN
 BELGIO**

Pages
 Blz.
 Seite
 Pagina

Jemappes ○ 166

**FRANCE
 FRANKREICH
 FRANCIA
 FRANKRIJK**

Est

Chiers ○ 182

Lorraine-Escout ○ 191

Neuves-Maisons ○ 193

Pompey ○ 195

Sidelor ○ 199

U. C. P. M. I. ○ 200

de Wendel ○ 202

Nord

Châtillon ○ 181

Firminy ○ 185

Providence ○ 196

Usinor ○ 200

Centre

Creusot ○ 183

**RÖHREN RUNDSTAHL UND RÖHRENVIERKANTSTAHL
 RONDS ET CARRÉS POUR TUBES
 TONDI E QUADRI PER TUBI
 ROND EN VIERKANT STAFMATERIAAL VOOR BUIZEN**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

27

**FRANCE
 FRANKREICH
 FRANCIA
 FRANKRIJK**

Pages
 Seite
 Pagina
 Blz.

Gueugnon	○	187
Marrel	○	192
<u>Ouest</u>		
Normandie	□ ○	194

**SARRE
 SAAR
 SARRE
 SAARGEBIED**

Arbed	○	207
Dilling	○	207
Neinkircher	○	208
Völklingen	○	208

**ITALIA
 ITALIEN
 ITALIE
 ITALIË**

<u>Nord</u>		
Breda	○	214
Fiat	○	218
Ilva	○	219

**RÖHRENRUNDSTAHL UND RÖHRENVIERKANTSTAHL
 RONDS ET CARRÉS POUR TUBES
 TONDI E QUADRI PER TUBI
 ROND EN VIERKANT STAFMATERIAAL VOOR BUIZEN**

27

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**ITALIA
 ITALIEN
 ITALIE
 ITALIË**

**Pagina
 Seite
 Pages
 Blz.**

Centro

Ilva	○	219
Terni	○	229

Sud

Ilva	○	219
------	-------------	-----

**SCHIFFSBLECHE
TÔLES NAVALES
LAMIÈRE DA SCAFO
PLAAT VOOR DE SCHEEPSBOUW**

28

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Rheinland-Westfalen

Dortmund-Hörder Hüttenunion	135
Klöckner-Haspe	143
Mannesmann	145
Oberhausen	148
Phoenix-Rheinrohr	150
Ruhrstahl	152
Thyssen	155

Norden

Salzgitter	152
----------------------	-----

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

Boël	161
Clabecq	162
Cockerill-Ougrée	162
Fabrifer	165

**SCHIFFSBLECHE
TÔLES NAVALES
LAMIÈRE DA SCAFO
PLAAT VOOR DE SCHEEPSBOUW**

28

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

Pages
Seite
Pagina
Blz.

Est

Aciers fins de l'Est	177
Chiers	182
Lorraine-Escout	191
de Wendel	202

Nord

Maubeuge	192
Providence	196
Usinor	200

Centre

Creusot	183
Loire	190
Marrel	192

**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**

Arbed	207
Dilling	207

**SCHIFFSBLECHE
TÔLES NAVALES
LAMIÈRE DA SCAFO
PLAAT VOOR DE SCHEEPSBOUW**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

28

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

Pagina
Seite
Pages
Biz.

Nord

Bolzaneto	213
Cogne	216
Cornigliano	217
Ilva	219
S. I. A. C.	227

Centro

Terni	229
-----------------	-----

**NEDERLAND
NIEDERLANDE
PAYS-BAS
OLANDA**

Breedband	237
Hoogovens	238

SCHIFFSPROFILE
PROFILS POUR NAVIRES
PROFILATI DA SCAFO
PROFIELEN VOOR DE SCHEEPSBOUW

29

DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND

Seite
Pages
Pagina
Blz.

Rheinland-Westfalen

Bochumer Verein	134
Dortmund-Hörder Hüttenunion	135
Klößner-Haspe	143
Klößner-Mannstaedt	143
Mannesmann	145
Niederrheinische Hütte	148
Oberhausen	148
Phoenix-Rheinrohr	150
Rheinhausen	151
Schwerter	153
Thyssen	155
Westfalenhütte	156
Witten	156

Norden

Klößner-Georgsmarienwerke	143
Peine	149

**SCHIFFSPROFILE
 PROFILS POUR NAVIRES
 PROFILATI DA SCAFO
 PROFIELEN VOOR DE SCHEEPSBOUW**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

29

**BELGIQUE
 BELGIË
 BELGIEN
 BELGIO**

Pages
 Biz.
 Seite
 Pagina

Cockerill-Ougrée	162
Hainaut-Sambre	166

**FRANCE
 FRANKREICH
 FRANCIA
 FRANKRIJK**

Est

Lorraine-Escaut	191
de Wendel	202

Nord

Providence	196
Usinor	200

Centre

Creusot	183
Loire	190
Marrel	192

**SCHIFFSPROFILE
 PROFILS POUR NAVIRES
 PROFILATI DA SCAFO
 PROFIELEN VOOR DE SCHEEPSBOUW**

29

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

**SARRE
 SAAR
 SARRE
 SAARGEBIED**

Pages
 Seite
 Pagina
 Blz

Arbed 207

**ITALIA
 ITALIEN
 ITALIE
 ITALIÈ**

Nord

Ilva 219

S. I. A. C. 227

Centro

Terni 229

**ALPHABETISCHES VERZEICHNIS
DER UNTERNEHMEN
UND IHR PRODUKTIONSPROGRAMM**

**LISTE ALPHABÉTIQUE
DES ENTREPRISES
ET DE LEURS PRODUITS**

**ELENCO ALFABETICO
DELLE IMPRESE
E DEI LORO PRODOTTI**

**ALFABETISCHE LIJST
VAN DE ONDERNEMINGEN
EN HUN PRODUCTEN**

Unterteilung nach Ländern
Subdivision par pays
Suddivisione per paes i
Onderverdeling naar landen

	Seite Pages Pagina Blz.
Deutschland	
Allemagne	
Germania	133
Duitsland	
Belgique	
België	
Belgien	161
Belgio	
France	
Frankreich	
Francia	177
Frankrijk	
Sarre	
Saar	
Sarre	207
Saargebiet	
Italia	
Italien	
Italiaie	211
Italië	
Luxembourg	
Luxemburg	
Lusseburgo	233
Luxemburg	
Nederland	
Niederlande	
Pays-Bas	237
Olanda	

SYMBOLS DER ERZEUGNISSE**SYMBOLS DES PRODUITS**

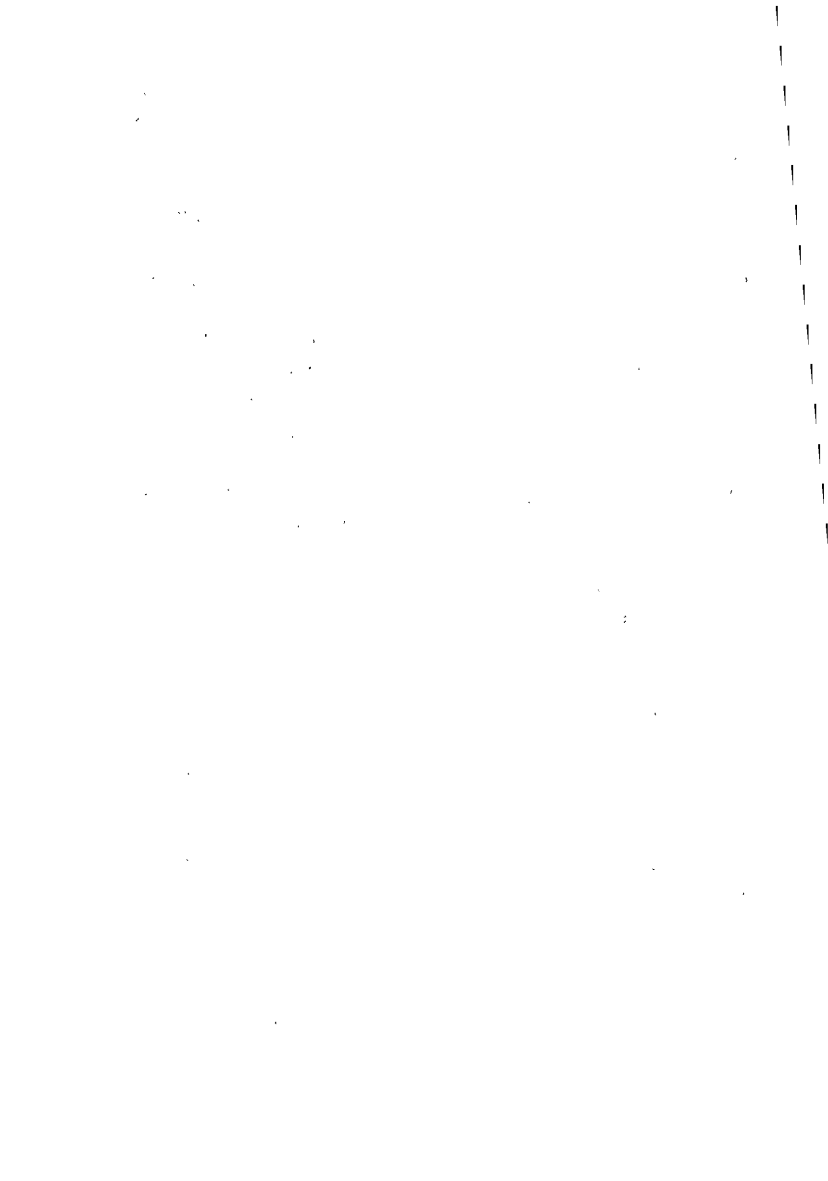
Roh Eisen	f	Fonte
Ferromangan	Fmn	Ferromanganèse
Breitband	C	Coils
Halbzeug	DP	Demi-produits
Stabstahl	LM	Laminés marchands
Spezialprofile	PS	Profils spéciaux
Formstahl	P	Profilés
Breitflanschträger	PH	Poutrelles à larges ailes
Stahlpundwände	Pa	Palplanches
Walzdraht	FM	Fil machine
Bandstahl	F	Feuillards
Oberbaumaterial, schwer	VN	Matériel de voie (lourd)
Oberbaumaterial, leicht	VE	Matériel de voie (léger)
Universalstahl	LP	Larges plats
Grobbleche	TF	Tôles fortes
Mittelbleche	TM	Tôles moyennes
Handelsfeinbleche	Tf	Tôles fines
Qualitätsfeinbleche	TS	Tôles fines spéciales
Verzinkte Bleche	TG	Tôles galvanisées
Verbleite Bleche	TP	Tôles plombées
Verzinnete Bleche	TE	Tôles étamées
Trafo- und Dynamobleche	TA	Tôles magnétiques
Weißblech	FB	Fer blanc
Weißblech-Ersatz	FN	Fer noir
Röhrenvormaterial	PT	Produits pour tubes
Schiffsbleche	TN	Tôles navales
Schiffsprofile	PN	Profils pour navires

SIMBOLI DEI PRODOTTI

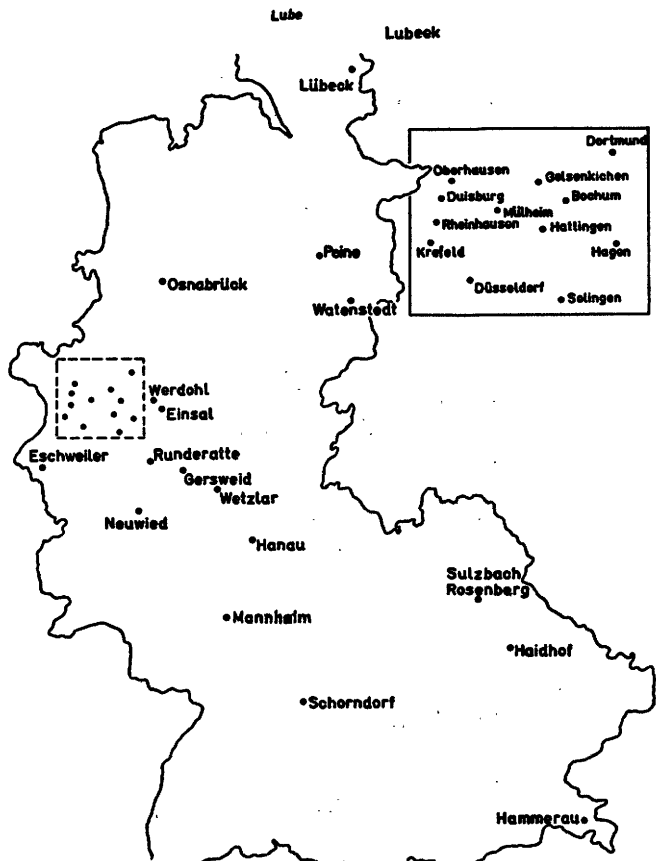
Ghisa
Ferromanganese
Sbozzati in rotoli per lamiera
Semiprodotti
Laminati mercantili
Profilati
Profilii speciali
Putrelle ad ali larghe
Palancole
Vergella e bordone
Nastri
Materiale d'armamento
ferroviario pesante
Materiale d'armamento
ferroviario leggero
Larghi piatti
Lamiere grosse
Lamiere medie
Lamiere sottili
Lamiere sottili speciali
Lamiere zincate
Lamiere plombate
Lamiere stagnate
Lamiere magnetiche
Latta
Lamiere nere
Prodotti per tubi
Lamiere da scafo
Profilati da scafo





**VOOR DE PRODUCTEN
GEBRUIKTE AFKORTINGEN**

f Ruwijzer
Fmn Ferromangaan
C Breedband op rollen
DP Halfabrikaten
LM Staafstaal en lichte profielen
P Profielstaal
PS Speciale profielen
PH Breedflensbalken
Pa Damwandstaal
FM Walsdraad
F Bandstaal
VN Zwaar materiaal voor de
bovenbouw van spoorwegen
VE Licht materiaal voor de
bovenbouw van spoorwegen
LP Universaalstaal
TF Dikke plaat
TM Middeldikke plaat
Tf Gewone dunne plaat
TS Speciale dunne plaat
TG Gegalaniseerde plaat
TP Verloede plaat
TE Vertinde plaat
TA Dynamo- en transformatorplaat
FB Vertind blik
FN Onvertind blik
PT Staal voor buizen
TN Plaat voor de scheepsbouw
PN Profielen voor de scheepsbouw



**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**



-  *Direktion*
Direction commerciale
Direzione commerciale
Directie
-  *Telefon*
Téléphone
Telefono
Telefoon
-  *Telegrammanschrift*
Télégrammes
Indirizzo telegrafico
Telegram-adres
-  *Standort der Fabriken*
Localisation des usines
Ubicazione degli stabilimenti
Plaats der fabrieken
-  *Verkaufsorganisation*
Organisme de vente
Uffici di vendita
Verkoopsorganisatie

WIRTSCHAFTSVEREINIGUNG EISEN- UND STAHLINDUSTRIE

Düsseldorf
Breite Straße 69
 20431
 Eisenverband Düsseldorf

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Eisenwerk ANNAHUTTE, Alfred Zeller

- Hammerau (Oberbayern)
 - ☎ Bad Reichenhall 21 96
 - ⚡ Annahütte Hammerau
 - ☐ Hammerau
- LM - P -

BIRLENBACHER HUTTE, Schleifenbaum & Co., KG.

- Geisweid (Kr. Siegen)
 - ☎ Amt Siegen, Sammelnr. 17 46
 - ☐ Geisweid
- f -

Stahlwerke BOCHUM AG.

- Bochum, Castroper Straße 228, Postfach 323
 - ☎ Bochum 6 03 11
 - ⚡ Stahlwerke Bochum
 - ☐ Bochum
- LM - TF - TM - Tf - TS - TA -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

Gußstahlwerk BOCHUMER VEREIN AG.

- Bochum, Stahlhauserstraße 20
 - ☎ 6 09 21
 - ⚡ Gußstahl Bochum
 - ☐ Bochum
- f - DP - LM - FM - F - VN - PT - PN -

Walzwerke AG. vorm. E. BÖCKING & Co.

- Köln-Mülheim
 - ☎ Köln 67 81
 - ⚡ Böcking Kölnmülheim
 - ☐ Mülheim
- DP - LM - PS - FM -
- ▲ Felten u. Guillaume, Eschweiler Draht AG., Köln-Mülheim
- ☎ 67 81

BÖLLINGHAUS & Co., Remscheider Walz- u. Hammerwerke

- Remscheid
 - ☎ 4 28 57
 - ⚡ Böllinghaus-Walzwerk Remscheid
 - ☐ Remscheid
- LM -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

CAPITO & KLEIN AG., Feinblechwalzwerk

■ Düsseldorf-Benrath, Telleringstr. 39

☎ 7 13 85

⚡ CEKA Düsseldorf-Benrath

☐ Düsseldorf-Benrath

- C - Tf - TS - TA -

DORTMUND-HÖRDER HUTTENUNION AG.

■ Dortmund, Rheinische Str. 173, Postfach 902

☎ 3 01 21

⚡ Hüttenunion Dortmund

☐ Dortmund Hörde

- DP - LM - PS - P - FM - Pa - VN -

- VE - LP - TF - TM - PT - TN - PN -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

DUISBURGER KUPFERHÜTTE

- Duisburg, Werthausenstraße, Postfach 11
- ☎ 38 71
- ⚡ TW 863 Kupferhütte Duisburg
- ☐ Duisburg
- f -
- ▲ Klüser & Co. KG., Wuppertal-Elberfeld, Friedrich-
Ebert-Straße 44
- ☎ 3 05 01

EINSALER Walzwerke

- Nachrodt (Westf.)
- ☎ Altena 26 41
- ⚡ Einalstahl Nachrodtwestf.
- ☐ Nachrodt
- LM - PS - FM - F -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

EISERFELDER HUTTE, GmbH.

■ Siegen/Westf., Marienborner Str. 16

☎ 13 40

⚡ Eiserfelderhütte/Siegen

☐ Eiserfeld

- f -

▲ *Fa. Klüser & Co. KG., Wuppertal-Elberfeld,
Friedrich-Ebert-Straße 44*

☎ 3 05 01

▲ *Fa. Klucken, Duisburg, Postfach 450*

☎ 3 02 54—55

ESCHWEILER BERGWERKSVEREIN

■ Eschweiler-Aue

☎ 22 02

⚡ Bergwerksverein—Eschweileraue

☐ Eschweiler

- LM - FM - F -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

FRIEDRICHSHUTTE, AG.

- Herdorf (Sieg)
- ☎ Herdorf 211, Betzdorf 35
- ⚡ Friedrichshütte
- ☐ Alte Herdorfer Hütte, Herdorf
- f -
- ☐ Abt. Carl Stein, Wehbach
- DP - Tf - TS -
- ▲ *Carl Stein, Wehbach*
☎ *Betzdorf 35*

Eisenwerke GELSENKIRCHEN AG.

- Gelsenkirchen, Hohenzollernstr. 2
- ☎ 2 08 41
- ⚡ Eisenwerke Gelsenkirchen
- ☐ Gelsenkirchen
- f -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

Gußstahlwerk GELSENKIRCHEN AG.

- Gelsenkirchen
- ☎ 2 00 61
- ↓ Gelsenguß-Gelsenkirchen
- ☐ Gelsenkirchen
- DP - PT -

Arnold GEORG AG.

- Neuwied a. Rh., Hofgründchen 66
- ☎ 29 51
- ↓ AGO Neuwied
- ☐ Neuwied
- TG -

GERLINGER Walzwerk Siebel, Schürmann & Kellermann

- Krombach (Kr. Siegen)
- ☎ Siegen 21 75
- ↓ Walzwerke Krombach Kreissiegen
- ☐ Krombach
- Tf -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

GRAFENBERGER Walzwerk GmbH.

- Düsseldorf-Grafenberg
- ☎ 61251
- ⚡ Walzwerk Düsseldorf-Grafenberg
- ☐ Düsseldorf-Grafenberg
- Tf - TS -

Gewerkschaft GRÜNEBACHER HUTTE

- Grünebach über Betzdorf (Sieg)
- ☎ Betzdorf 20 44
- ⚡ Grünebacherhütte-Betzdorfsieg
- ☐ Grünebach
- f -
- ▲ Possehl Eisen- u. Stahl GmbH., Lübeck, Beckergrube 40,
☎ 2 53 31
- ▲ Nordstahl GmbH., Düsseldorf, Graf-Adolf-Platz 1,
☎ 8 41 71
- ▲ Possehl Eisen- u. Stahl GmbH., Mannheim, Bismarckplatz 6,
☎ 4 62 55

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

HAHN'SCHE Werke AG.

- Duisburg-Großenbaum, Altenbruchdamm 171
- ☎ 64 51
- ↓ TW 815 Hahnschewerke Duisburg
- ☐ Duisburg-Großenbaum
- F - LP -

HESSISCHE BERG- u. HUTTENWERKE AG.

- Wetzlar, Sophienstraße, Postfach 203
- ☎ 571
- ↓ Berghütte Wetzlar
- ☐ Wetzlar, Oberscheld, Sophienhütte
- f -

HILGERS AG.

- Rheinbrohl
- ☎ 1 41
- ↓ Hilgers Rheinbrohl
- ☐ Rheinbrohl Neuwied
- TG -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fórtsetzung · suite · seguito · vervolg

HOHENLIMBURGER Walzwerke AG.

- Hohenlimburg
- ☎ 31 51
- ⚡ TW 817 Hagen-Hoesch Hohenlimburg
- ☒ Hohenlimburg
- LM - PS - F - LP -

Fürstlich HOHENZOLLERNISCHE Hüttenverwaltung

- Laucherthal (Hohenzöllern)
- ☎ Siegmaringen 531
- ⚡ Telex 076 589 Hüttenamt Laucherthal
- ☒ Laucherthal
- LM - PS -

Remscheider Stahlwerke Gust. u. Carl IBACH

- Remscheid-Vieringhausen
- ☎ 47271
- ⚡ Ibachstahl Remscheid
- ☒ Remscheid
- LM - F -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

KLÖCKNER-GEORGMARIENWERKE AG.

- Georgsmarienhütte
 - ☎ Georgsmarienhütte 641
 - ⚡ Hüttenwerk Georgsmarienhütte
 - ☐ Georgsmarienhütte, Osnabrück
- f - DP - LM - PS - VN - VE - PT - PN -

KLÖCKNER-HUTTENWERK HASPE AG.

- Hagen-Haspe (Westf.)
 - ☎ Hagen 6951
 - ⚡ Hasperhütte, Hagen-Haspe
 - ☐ Hagen-Haspe
- DP - LM - PS - P - FM - TF - TM - Tf - TN - PN -

KLÖCKNER-MANNSTAEDT-WERKE GmbH.

- Troisdorf, Bez. Köln
 - ☎ Siegburg 3841
 - ⚡ Klöckner-Mannstaedt Troisdorf
 - ☐ Troisdorf
- PS - P - F - PN -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

KRONPRINZ AG.

- Solingen-Ohligs
 - ☎ 1 34 51
 - ⚡ Kronprinzwerke Solingen-Ohligs
 - ☐ Solingen-Ohligs
- F -

C. KUHBIER & SOHN, Stahl- u. Eisenwalzwerke

- Dahlerbrück (Westf.)
 - ☎ Schalksmühle 2 47
 - ⚡ Kuhbierswerke Schalksmühle
 - ☐ Dahlerbrück
- LM - PS - F -

Metallhüttenwerke LUBECK AG.

- Lübeck-Herrenwyk
 - ☎ Lübeck 3 11 41
 - ⚡ Hütte Lübeck
 - ☐ Lübeck-Herrenwyk
- f -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

LUITPOLDHUTTE AG.

■ Amberg (Opf.), Sulzbacher Str. 105

☎ 33 22

⚡ Luitpoldhütte Ambergopf.

☐ Amberg

- f -

MANNESMANN HUTTENWERKE AG.

■ Duisburg-Wanheim

☎ Duisburg 65 41

⚡ Manneshütte Duisburg

☐ Duisburg-Huckingen, Finnentrop, Gello Funke/Gel-
senkirchen

- DP - LM - PS - P - F - TF - TM - Tf -

- TS - TG - TP - TA - PT - TN - PN -

▲ *Verkaufsgemeinschaft Mannesmannröhrenwerke AG.
u. Mannesmannhüttenwerke AG., Düsseldorf,
Mannesmann-Ufer 1b, Postfach 6037*

☎ 87 01

⚡ Mannesröhr — Düsseldorf

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

Stahlwerk MANNHEIM AG.

- Mannheim-Rheinau
 - ☎ 4 84 41
 - ⚡ Stahlwerke Mannheim
 - ☐ Mannheim-Rheinau
- DP -

Eisenwerk Gesellschaft MAXIMILIANSHÜTTE AG.

- Sulzbach/Rosenberg (Opf.)
 - ☎ 222
 - ⚡ Maxhütte Sulzbach/Rosenberg Hütte
 - ☐ Haidhof, Rosenberg
- DP - LM - P - F - VN - VE -
- TF - TM - Tf - TA - TS - TG -

Eisenwerke MÜLHEIM-MEIDERICH AG.

- Mülheim/Ruhr, Friedrich-Ebert-Str. 100
 - ☎ 44 36
 - ⚡ Eisenwerke Mülheim-Ruhr
 - ☐ Mülheim
- f - DP - PT -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

Walzwerk NEVIGES, Willy H. Schlieker & Co.

■ Neviges (Rhld.), Dammstraße 12

☎ 71 41

⚡ Walzwerk Neviges

☐ Neviges

- Tf - TA -

NIEDERDREISBACHER HUTTE GmbH.

■ Niederdreisbach über Betzdorf (Sieg)

☎ Betzdorf 20 44

⚡ Niederdreisbacherhütte Betzdorfsieg

☐ Niederdreisbach

- f -

▲ Possehl Eisen- u. Stahl GmbH., Lübeck, Becker-
grube 40,

☎ 2 53 31

▲ Nordstahl GmbH., Düsseldorf, Graf-Adolf-Platz 1,

☎ 8 41 71

▲ Possehl-Eisen- u. Stahl GmbH., Mannheim, Bismarck-
platz 6,

☎ 4 62 55

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

NIEDERRHEINISCHE HUTTE AG.

- Duisburg, Wörthstr. 110, Postfach 566
 - ☎ 39 81
 - ⚡ Niederrhein Duisburg
 - ☐ Duisburg
- f - DP - PS - LM - FM - F - PT - PN -

Eisenwerk NURNBERG AG. vorm. J. Tafel & Co.

- Nürnberg, Äußere Sulzbacher Str. 60
 - ☎ 5 04 41
 - ⚡ Tafel Nürnberg
 - ☐ Nürnberg
- PS - LM - F -

Hüttenwerk OBERHAUSEN AG.

- Oberhausen (Rhld.), Essener Str. 66
 - ☎ 2 43 41
 - ⚡ Hüttenwerk Oberhausenrheinland
 - ☐ Oberhausen; Gelsenkirchen
- f - Fmn - DP - LM - PS - P - FM - VN -
- VE - TF - TM - Tf - TS - TA - TN - PN -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

Gußstahlwerk OBERKASSEL AG.

■ Düsseldorf
☎ 51641
⚡ Oberkasselstahl Düsseldorf
☐ Düsseldorf
- DP - PT -

OHLER Eisenwerk, Theob. Pfeiffer

■ Ohle (Westf.)
☎ Plettenberg 2851
⚡ Eisenwerk Ohle
☐ Ohle
- Tf - TS -

Hüttenwerke Ilsede-PEINE AG.

■ Peine (Hannover), Gerhardstr. 10
☎ 2741
⚡ Hüttenwerke Peine
☐ Peine, Groß-Ilsede
- DP - LM - PS - P - PH - Pa - VE - LP - PT - PN -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

**PHOENIX-RHEINROHR AG., Vereinigte Hütten- u.
Röhrenwerke Düsseldorf**

- Düsseldorf, Ronsdorfer Str. 130—180, Postfach 11 037
- ☎ Düsseldorf 82 41
- ⚡ Phoenix-Rheinrohr — Düsseldorf
- ☐ Duisburg-Ruhrort
- . - f - DP - LM - PS - P - FM - VN - VE - PT - PN -
- ☐ Mülheim, Dinslaken, Wesel, Düsseldorf, Hilden,
Immigrath
- F - LP - TF - TG - TN -

Stahl- u. Walzwerke RASSELSTEIN-ANDERNACH AG.

- Neuwied/Rhein, Postfach 148
- ☎ 35 51
- ⚡ Rasselstein-Neuwied
- ☐ Neuwied; Andernach
- Tf - TS - TA - FB - FN -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

Stahl- u. Röhrenwerk REISHOLZ GmbH.

- Düsseldorf-Reisholz, Henckelstr. 209/13
- ☎ 7 02 71
- ⚡ TW 28 21 Stahlreisholz Düsseldorf
- ☐ Düsseldorf-Reisholz
- DP -

Hüttenwerk RHEINHAUSEN AG.

- Rheinhausen
- ☎ 6 41
- ⚡ Telex 0862/845 Eisenhütte Rheinhausenniederrhein
- ☐ Rheinhausen
- DP - LM - PS - P - PH - Pa -
- FM - VN - VE - PT - PN -

Eisen- u. Stahlwalzwerke RÖTZEL GmbH.

- Breyell (Rhld.)
- ☎ Lobberich 707
- ⚡ Rötzel Breyell
- ☐ Breyell; Dinslaken
- F -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

RUHRSTAHL AG. Henrichshütte

- Hattingen (Ruhr)
 - ☎ 35 41
 - ⚡ Henrichshütte Hattingen
 - 🏠 Hattingen
- f - TF - TM - TG - TN -

Hüttenwerk SALZGITTER AG.

- Salzgitter/Drütte 1
 - ☎ 54 11
 - ⚡ Salzgitterstahl Braunschweig
 - 🏠 Salzgitter, Immendorf
- f - DP - TF - TM - TN -

Franz SCHOERG & SOHN

- München, Plimganserstr. 120
 - ☎ 7 25 19
 - ⚡ Schörgblech München
 - 🏠 Aschaffenburg
- TG - TP -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

SCHWÄBISCHE HUTTENWERKE GmbH.

- Wasseralfingen (Württ.), Postfach 24
 - ☎ Aalen SA 3 45
 - ↓ Hüttenwerk Wasseralfingen
 - ☐ Wasseralfingen
- LM -

SCHWERTER Profileisenwalzwerk, AG.

- Schwerte (Ruhr)
 - ☎ 21 51
 - ↓ Profil Schwerte
 - ☐ Schwerte
- PS - PN -

**SIEGENER AG. für Eisenkonstruktion, Brückenbau
u. Verzinkerei**

- Geisweid, Kr. Siegen
 - ☎ Siegen 54 41
 - ↓ SAG Geisweid
 - ☐ Geisweid
- TG -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

Hüttenwerke SIEGERLAND AG.

- Siegen, Hindenburgstr. 7, Postfach 46
 - ☎ 53 61
 - ⚡ Stahlunion Siegen
 - ☐ Niederschelden, Wissen, Attendorn, Hülen, Eichen-Kreuztal
- f - Tf - TS - TG - TP - TA - FB - FN -

STURZELBERGER HUTTE GmbH.

- Stürzelberg über Neuß (Rhld.)
 - ☎ Dormagen 1 08
 - ☐ Stürzelberg
- f -
- ▲ *Firma Carl Spaeter GmbH., Duisburg, Am Buchen-
baum 8—12*

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung suite • seguito • vervolg

Stahlwerke SUDWESTFALEN AG.

- Geisweid (Kr. Siegen), Postfach 6.
- ☎ Siegen 51 81
- ↓ Stahlwerke Geisweid
- ☐ Werk Geisweid, Geisweid — Werk Brüninghaus-Vorhalle, Hagen-Vorhalle — Werk Harkort-Eicken (Hagen) — Werk Fr. Thomee (Werdohl)
 - f - DP - LM - PS - FM - F -
 - TF - TM - Tf - TS - TA -

August THYSSEN-HUTTE AG.

- Duisburg-Hamborn, Franz-Lenze-Str. 3, Postfach 67
- ☎ 5 40 91
- ↓ Thyssenhütte Duisburg
- ☐ Duisburg-Hamborn
 - f - DP - C - LM - P - VN - VE -
 - TF - TM - Tf - PH - PT - PN -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung • suite • seguito • vervolg

Stahlwerk Mark WENGERN AG.

- Wengern (Ruhr)
 - ☎ Wetter-Ruhr 23 41
 - ⚡ Stahlmark Wengern
 - ☐ Wengern
- DP - PT -

WESTFALENHÜTTE AG.

- Dortmund, Eberhardstr. 12
 - ☎ 3 01 41
 - ⚡ Westfalenhütte Dortmund
 - ☐ Dortmund
- DP - LM - PS - P - Pa - FM - VN - VE -
- TF - TM - Tf - TS - TA - FB - FN - C - PN -

Gußstahlwerk WITTEN AG.

- Witten (Ruhr), Auerstr. 4, Postfach 116
 - ☎ 21 41
 - ⚡ Gußstahlwerk Witten
 - ☐ Witten
- DP - LM - PS - FM - PN -

**DEUTSCHLAND
ALLEMAGNE
GERMANIA
DUITSLAND**

Fortsetzung · suite · seguito · vervolg

**Walzwerk u. Façonschmiede Theodor
WUPPERMANN GmbH.**

- 🏠 Leverkusen/Schlebusch 1, Postfach 1
- ☎ 10 41
- ⚡ Wuppermann Leverkusen-Schlebusch
- 📮 Leverkusen/Schlebusch
- - F - LP -






ZUSATZEISEN GmbH.

- 🏠 Schorndorf (Württ.), Postfach 170
- ☎ 7 05
- 📮 Schorndorf
- f -



BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO



LÉGENDE · VERKLARING · ERLÄUTERUNG · LEGGENDA

-  *Direction commerciale*
Directie
Direktion
Direzione commerciale
-  *Téléphone*
Telefoon
Telefon
Telefono
-  *Télégrammes*
Telegram-adres
Telegrammanschrift
Indirizzo telegrafico
-  *Localisation des usines*
Plaats der fabrieken
Standort der Fabriken
Ubicazione degli stabilimenti
-  *Organisme de vente*
Verkoopsorganisatie
Verkaufsorganisation
Uffici di vendita

GROUPEMENT DES HAUTS FOURNEAUX ET ACIÉRIES BELGES

Bruxelles
47, rue Montoyer
 13 38 20
 Groupacier Bruxelles

BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO

Laminoirs d'ANVERS S. A.

■ 38, rue Métropole, Schoten-lez-Anvers

☎ 45 89 05 Anvers

⚡ Laminoirs Anvers

📄 Schoten

- LM - PS -

▲ *Sté Commerciale de Sidérurgie, la, rue du Bastion,
Bruxelles*

☎ 12 31 70

⚡ *Sidérur Bruxelles*

Usines Gustave BOËL S. A.

■ La Louvière

☎ 2 31 21

⚡ Boël La Louvière

📄 La Louvière

- DP - LM - PS - FM - VN - VE - LP - TF - TM - TN -

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

suite • vervolg • Fortsetzung • seguito

Ateliers de BOUCHOUT et THIRION RÉUNIS S.A.

- 249 Chaussée de Vleurgat, Bruxelles
- ☎ 44 48 80
- ⚡ Maxthi Bruxelles
- ☐ Bouchout
- TG -

Forges de CLABECQ S.A.

- Clabecq (Brabant)
- ☎ Tubize 19 Bruxelles 21 26 32
- ⚡ Forges Clabecq Bruxelles
- ☐ Clabecq
- DP - LM - FM - TF - TM - TN -

Société Anonyme COCKERILL-OUGRÉE

- Seraing
- ☎ Liège 34 08 10 (pour Seraing)
34 08 30 (pour Ougrée)
- ⚡ Cockerillougrée Seraing
Cockerillougrée Ougrée

BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO

suite • vervolg • Fortsetzung • seguito

- ☐ Seraing, Ougrée, Athus, Grivegnée, Tilleur (Ferblatil),
Tilleur
Division d'Ougrée
- DP - C - LM - PS - P - FM - F - VN - LP -
- TF - TM - Tf - TS - TG - TA - PT - TN - PN -
Autres Divisions
- f - DP - C - LM - PS - FM - VN - VE - LP -
- TF - TM - Tf - TS - FB - FN - PT - TN - PN -
- ▲ Société Commerciale de Sidérurgie «Sidérur»,
1a, rue du Bastion, Bruxelles
☎ 12 31 70
↳ Sidérur Bruxelles:
pour Division Ougrée
- ▲ Ucometal, 60, rue Royale, Bruxelles
☎ 12 51 40
↳ Ucometal Bruxelles
pour autres Divisions
- ▲ Comptoir des Aciers Belges, Liège
☎ 34 08 10
(pour VN)
- ▲ S.A. Cockerill-Ougrée
(-f - Tf à froid -FB -FN)

BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO

suite · vervolg · Fortsetzung · seguito

Laminoirs à tôles fines et polies J. DEFLANDRE

■ Sauheid-lez-Chénée
☎ 65 07 33 Liège
⚡ J. Deflandre Liège
☐ Sauheid-lez-Chénée
- Tf - TS -

S. A. des Tôleries DELLOYE-MATTHIEU

■ Marchin-près-Huy
☎ Huy 1 25 61
⚡ Delloye Huy
☐ Marchin
- Tf - TS - TG - FN -

ÉMAILLERIES ET TÔLERIES RÉUNIES S.A.

■ Gosselies
☎ Charleroi 35 00 05
⚡ Émailleries Gosselies
☐ Gosselies
- Tf - TS -

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

suite • vervolg • Fortsetzung • seguito

S. A. Métallurgique d'ESPERANCE-LONGDOZ

■ 60, rue d'Harscamp, Liège

☎ 4374 68

⚡ Eldoz Liège

☐ Liège

- DP - F - TF - TM - Tf - TS - C -

S. A. FABRIQUE DE FER DE CHARLEROI

■ Rue de Châtelet, Marchienne-au-Pont près Charleroi

☎ Charleroi 32 00 10

⚡ Fabrifer Charleroi

☐ Marchienne-au-Pont

- TF - TM - TN -

S. A. des Usines GILSON

■ La Croyère

☎ La Louvière 231 71

⚡ Dynasteel La Croyère

☐ La Croyère

- DP - LM - PS - P - PT - LP -

☐ Division «Baume», Haine-St-Pierre, 2, rue de la Poterie

☎ 211 21 La Louvière

⚡ Laminoirs Haine-St-Pierre

- LM - PS - P - VN - VE - LP - PT -

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

suite • vervolg • Fortsetzung • seguito

Société Métallurgique HAINAUT-SAMBRE S.A.

- Rue de l'Usine, Couillet
- ☎ Charleroi 32 01 80
- ⚡ Hainaut Couillet
- ☐ Couillet, Montignies s/Sambre
 - DP - LM - PS - P - VN - VE -
 - TF - TM - Tf - PT - PN -
- ▲ *Cobelmetal Couillet*
 - ☎ 32 21 70

S. A. des Forges et Laminoirs de JEMAPPES

- Avenue Arthur Demerbe, Jemappes
- ☎ Mons 3 11 16
- ⚡ Demerbe Jemappes
- ☐ Jemappes
 - DP - LM - VE - PT -

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

suite • vervolg • Fortsetzung • seguito

S. A. des Laminaires de LONGTAIN

- La Croyère (Bois d'Haine)
 - ☎ La Louvière 211 71-72
 - ⚡ Lamilong La Croyère
 - ☐ La Croyère
- PS -

Sté Minière et Métallurgique de MUSSON et HALANZY

- 21, rue Ducale, Bruxelles
 - ☎ 11 55 37
 - ⚡ Halmus Bruxelles
 - ☐ Musson
- f -

Laminaires et Platinerias A. NAGELMACKERS

- Vaux s/s Chèvremont (Liège)
 - ☎ 65 00 38 Liège
 - ⚡ Nagelindus Liège
 - ☐ Hauster
- TF - TM - Tf -

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

suite • vervolg • Fortsetzung • seguito

Les Ateliers Métallurgiques de NIVELLES S.A.

- ☰ Nivelles
- ☎ 22
- ⚡ Métal Nivelles
- ☏ Nivelles
- TG -

Laminoirs de l'OURTHE S.A.

- ☰ Sauheid-lez-Chénée
- ☎ Liège 65 00 82
- ⚡ Ourthe Chénée
- ☏ Sauheid-lez-Chénée
- Tf - TS - TA -

PHENIX WORKS S.A.

- ☰ Flémalle-Haute
- ☎ Liège 33 78 19
- ⚡ Borgal Liège
- ☏ Flémalle-Haute
- C - Tf - TS - TG - TP - TA - FB - FN -
- ▲ Usine et Cobelmetal, Flémalle-Haute

BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO

suite • vervolg • Fortsetzung • seguito

S. A. des Forges de la PROVIDENCE

- Marchienne-au-Pont
- ☎ Charleroi 31 44 77
- ↓ Providence Marchienne-au-Pont
- ☐ Marchienne-au-Pont
- DP - LM - PS - P - FM - VN - VE -
- ▲ *Ucometal, 60, rue Royale, Bruxelles*
☎ 12 51 40
↓ *Ucometal Bruxelles*
- ▲ *Comptoir des Aciers Belges, Seraing, pour VN*
☎ Liège 34 08 10

Laminoirs de la ROCHETTE S.A.

- 4, avenue des Tilleuls, Chaudfontaine (Liège)
- ☎ Liège 65 00 15
- ↓ Rochette-Liège
- ☐ Chaudfontaine
- TF - TM - Tf - TS -

BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO

suite • vervolg • Fortsetzung • seguito

Laminoirs et Boulonneries du RUAU S.A.

- Monceau s/Sambre
 - ☎ Charleroi 32 00 87
 - ⚡ Ruau Marchienne-au-Pont
 - ☐ Monceau s/Sambre
- LM - PS -

S. A. D. A. C. I. S. A. d'Applications de Chimie Industrielle

- Langerbrugge, via Evergem
 - ☎ Gand 1 84 71
 - ⚡ Sadaci Gand
 - ☐ Langerbrugge
- Fmn -

**BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO**

suite • vervolg • Fortsetzung • seguito

Acéries et Minières de la SAMBRE (AMS) S. A.

- route de Mons, Monceau s/Sambre
- ☎ Charleroi 32 00 21
- ⚡ Acmis Marchienne-au-Pont
- ☐ Monceau s/Sambre
- f - DP - LM - PS - P - F - VN - VE - LP - PT -
- ▲ *Sté Commerciale de Sidérurgie, la, rue du Bastion,
Bruxelles*
- ☎ 12 31 70
- ⚡ *Sidérur Bruxelles*
- sauf pour f = usine*

**S. A. des Ateliers de Construction
et de Galvanisation SAUBLEINS**

- 18, rue Max Wattelar, Jumet
- ☎ Charleroi 35 09 94
- ⚡ Société Saubleins, Jumet
- ☐ Jumet
- TG -

BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO

suite • vervolg • Fortsetzung • seguito

Usines Métallurgiques de SAINT-ÉLOI Louis Piret & Co.

- Thy-le-Château
 - ☎ Charleroi 76 13 11
 - ⚡ Éloi-Thy-le-Château
 - ☏ Thy-le-Château
- LM -

**Hauts-Fourneaux, Forges et Aciéries de
THY-LE-CHÂTEAU et MARCINELLE S.A.**

- 136, rue de Marchienne, Marcinelle
 - ☎ Charleroi 32 44 90
 - ⚡ Wezmidi-Charleroi
 - ☏ Marcinelle
- DP - LM - VE -
- ▲ *Sté Commerciale Thy-le-Château et Marcinelle S.A.,
Marcinelle*

BELGIQUE
BELGIË
BELGIEN
BELGIO

suite • vervolg • Fortsetzung • seguito

T. M. T. (Travail Mécanique de la Tôle) S. A.

☰ 147, Av. de la II^e Armée Britannique, Bruxelles-Forest

☎ 44 49 60

⚡ Trametol Bruxelles

☐ Forest

- TG -

S. A. des Usines WATELAR Frères

☰ Jumet, 32, rue Max Wattelar

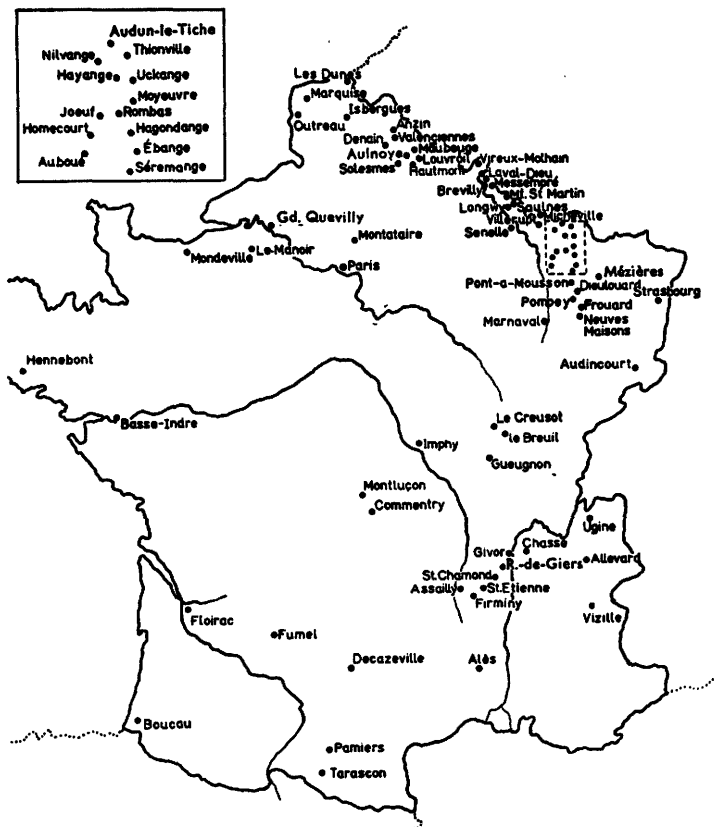
☎ Charleroi 35 12 63

⚡ Wattelar Frères Jumet




☐ Jumet

- TG -



FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK



LÉGENDE • ERLÄUTERUNG • LEGGENDA • VERKLARING

-  *Direction commerciale*
Direktion
Direzione commerciale
Directie
-  *Téléphone*
Telefon
Telefono
Telefoon
-  *Télégrammes*
Telegrammanschrift
Indirizzo telegrafico
Telegram-adres
-  *Localisation des usines*
Standort der Fabriken
Ubicazione degli stabilimenti
Plaats der fabrieken
-  *Organisme de vente*
Verkaufsorganisation
Uffici di vendita
Verkoopsorganisatie

CHAMBRE SYNDICALE DE LA SIDÉRURGIE FRANÇAISE

Paris 8^e
5bis, rue de Madrid
 LABorde 83-00
 Sidsyndic Paris

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

**Compagnie Universelle
d'ACÉTYLÈNE et ÉLECTROMÉTALLURGIE**

- 6, rue Pigalle, Paris, 9^e
- ☎ TRInité 49-06
- ⚡ Univacetyl — Paris, 9^e
- ☐ Les Clavaux, par Gavet (Isère)
- Fmn -

Société des ACIERS FINS DE L'EST

- 8-10, avenue Émile-Zola, Boulogne-Billancourt
- ☎ MOLitor 52-00
- ⚡ Safe Boulogne-Billancourt
- ☐ Hagondange (Moselle)
- TF - TM - Tf - TS - TN -

**Compagnie des Forges d'AUDINCOURT et
DÉPENDANCES**

- 86, rue de Courcelles, Paris, 8^e
- ☎ CARnot 95-00
- ⚡ Forjodincourt - 37 - Paris
- ☐ Audincourt (Doubs)
- Tf - TS - TA -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

BAUME et MARPENT Société Anonyme

- Marpent (Nord)
 - ☎ Jeumont 52-51
 - ⚡ Baumarpent-Marpent (Nord)
 - ☐ Marpent
- DP -

Établissements A. BAVAY S.A.

- Valenciennes (Nord)
 - ☎ Valenciennes 25-68
 - ⚡ Galvabavay-Valenciennes
 - ☐ La Briquette (Nord)
- TG -

Aciérie et Laminiers de BEAUTOR

- 14, rue de la Pépinière, Paris, 8^e
 - ☎ LABorde 78-43
 - ☐ Beautor (Aisne)
- TM - Tf - TS -
- ▲ *Interacier, 14, rue de la Pépinière, Paris, 8^e*

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

**Fonderies, Laminoirs et Cimenteries de
BIACHE-SAINT-VAAST**

- 28, rue Saint-Paul, Paris, 4^e
 - ☎ TURbigo 93-90
 - ⚡ Biache Paris 21
 - ☐ Biache-Saint-Vaast (Pas-de-Calais)
- TM - Tf -

Forges et Laminoirs du BOURGET et de BRETAGNE

- 18, rue de la Pépinière, Paris, 8^e
 - ☎ LABorde 77-00
 - ⚡ Forvaucoul Paris
 - ☐ Saint-Brieuc (Côtes-du-Nord)
- LM -

Forges et Laminoirs de BRETEUIL S.A.

- 36, boulevard Emile-Augier, Paris, 16^e
 - ☎ TROcadéro 26-70
 - ⚡ Forgbreteil Paris
 - ☐ Breteil-sur-Iton (Eure)
- LM -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

Ateliers de Galvanisation de BRUAY

- 50, rue de Miromesnil, Paris, 8^e
- ☎ ANJou 26-41
- ☒ Bruay (Nord)
- TG -

**Établissements J.-J. CARNAUD et FORGES
de BASSE-INDRE**

- 37, rue de Surène, Paris, 8^e
- ☎ ANJou 23-33
- ⚡ Carnaudus Paris 123
- ☒ Basse-Indre (Loire-Inférieure), Sollac (Moselle)
- DP - LP - TF - Tf - TS - FB - FN -

**Société Française de Constructions Mécaniques, Anciens
Établissements CAIL**

- Denain (Nord)
- ☎ ANJou 506-10
- ⚡ Ancicail-Denain
- ☒ Denain (Nord)
- DP - TM - Tf - TS - TA - TG -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

Société Métallurgique de CHAMPAGNE

- Saint-Dizier (Haute-Marne)
 - ☎ 360
 - ⚡ Metachamp Saint-Dizier
 - ☐ Marnaval (Haute-Marne), Saint-Dizier (Haute-Marne)
- LM - PS - FM - F -

Compagnie des Hauts Fourneaux de CHASSE

- Chasse-sur-Rhône (Isère)
 - ☎ 2
 - ⚡ Hauts Fourneaux Chasse-sur-Rhône
 - ☐ Chasse (Isère)
- f -

**Compagnie des Forges de CHÂTILLON, COMMENTRY
et NEUVES-MAISONS**

- 19, rue de La Rochefoucauld, Paris, 9^e
 - ☎ TRInité 71-25
 - ⚡ Chatiometry Paris
 - ☐ Isbergues (Pas-de-Calais)
- f - DP - LM - PS - P - FM - VE -
- TF - TM - Tf - TS - TP - PT -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

Société des Hauts Fourneaux de la CHIERS

- 20, rue de la Baume, Paris, 8^e
- ☎ ELYsées 15-32
- ⚡ Elysacier Paris
- ☐ Longwy (Meurthe-et-Moselle), Blagny (Ardennes),
Vireux-Molhain (Ardennes)
- DP - LM - FM - F - TF - TM -
- Tf - TS - TG - PT - TN -

Société des Forges de CLAIRVAUX S. A.

- 28, rue de Liège, Paris, 8^e
- ☎ EUROpe 42-99
- ⚡ Forclairof Paris 118
- ☐ Clairvaux (Aube)
- LM - PS -

Forges et Aciéries de COMMERCY

- Commercy (Meuse)
- ☎ 105
- ⚡ Forges Commercy
- ☐ Commercy
- LM -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

**Société anonyme de CONSTRUCTION et de
GALVANISATION**

- Denain (Nord), « La Bacqueterie »
 - ☎ 114, Denain
 - ↓ Construgal, Denain
 - ☐ La Bacqueterie, Denain-Lourches (Nord), Montataire (Oise)
- TG -

Société des Forges et Ateliers du CREUSOT

- 15, rue Pasquier, Paris, 8^e
 - ☎ ANJou 34-40
 - ↓ Forgeac Paris
 - ☐ Le Creusot (Saône-et-Loire)
- DP - LM - PS - FM - VN - LP - TF -
- TM - Tf - TS - TA - PT - TN - PN -

Usines Chimiques et Métallurgiques de DECAZEVILLE

- 84, rue de Lille, Paris, 7^e
 - ☎ INValides 38-14
 - ☐ Decazeville (Aveyron)
- f -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

Société Métallurgique de l'ESCAUT

- Trith-Saint-Léger (Nord)
 - ☎ Valenciennes 27—96
 - ⚡ Metalescaut Valenciennes
 - ☐ Trith-Saint-Léger (Nord), Flize (Ardennes), Puy-Guil-
laume (Puy-de-Dôme)
- LM - PS - P - F - VE -

Établissements P. EXPERTON-REVOLLIER

- Renage (Isère)
 - ☎ Rives 202
 - ☐ Renage (Isère)
- LM - PS - F - LP - TF - TM - Tf -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

Société anonyme des Aciéries et Forges de FIRMINY

- 6, rue de La Rochefoucauld, Paris, 9^e
 - ☎ TRInité 63-90
 - ⚡ Acfirm Paris
 - ☐ Les Dunes (Nord), Saint-Chely-d'Apcher (Lozère)
- f - DP - LM - LP - PT - TA -

Société des Forges de FRONCLES

- Froncles (Haute-Marne)
 - ☎ 1
 - ⚡ Forges Froncles
 - ☐ Froncles (Haute-Marne)
- TM - Tf - TS -

La GALVANISATION

- 30 bis, boulevard de la Bastille, Paris, 12^e
 - ☎ DIDerot 45-97
 - ☐ Mouzon (Ardennes), Saint-Ouen (Seine)
- Tf - TG -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

**Compagnie des Fers blancs et de Galvanisation de la
GARE D'EAU**

- 31, rue de la Gare, Aubervilliers (Seine)
- ☎ FLAndre 17-50
- ⚡ Ondulée Aubervilliers
- ☐ Aubervilliers (Seine)
- TG -

**Compagnie des Hauts Fourneaux et Fonderies de GIVORS,
Établissements Prenat**

- Givors (Rhône)
- ☎ 6
- ⚡ Fonderies Givors
- ☐ Givors (Rhône)
- f -

GOUVY & Cie

- 20, rue Isabey, Nancy (Meurthe-et-Moselle), B. P. 405
- ☎ 95-38
- ⚡ Gouvy Nancy
- ☐ Dieulouard (Meurthe-et-Moselle)
- LM - LP - TF - TM - Tf -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

Établissements GROUSSET S. à R. L.

■ Saint-Just (Loire)

☎ 5-6

☐ Saint-Just (Loire)

- LM -

Forges de GUEUGNON, Etablissements Campionnet S. A.

■ Gueugnon (Saône-et-Loire)

☎ 1

☐ Gueugnon (Saône-et-Loire), Sollac (Moselle)

- DP - TF - TM - Tf - TS - TP - TA - FB - FN - TE - PT -

Forges et Laminoirs de GUYENNE, U. NADEAU

■ 27 à 35, avenue de Verdun, Libourne (Gironde)

☎ 151

↓ Nadeau Forges Libourne

☐ Libourne

- LM -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

Société des Forges d'HAIRONVILLE

- Haironville (Meuse)
- ☎ 1
- ☐ Haironville (Meuse)
- Tf - TG -

Tréfileries et Laminoirs du HAVRE

- 17, boulevard Henri-IV, Paris, 4^e
- ☎ ARCHives 91-00
- ⚡ Moutonom Paris
- ☐ Saint-Denis (Seine)
- DP - LM - FM -

**Société générale des Cirages français et
Forges d'HENNEBONT S. A.**

- 43, rue de Liège, Paris, 8^e
- ☎ EUROpe 36-38
- ⚡ Hennebo Paris
- ☐ Hennebont (Morbihan)
- DP - Tf - TS - TG - TP - TA - FB - FN -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

Société Métallurgique de KNUTANGE

- 16, boulevard Malesherbes, Paris, 8^e
- ☎ ANJou 39-04
- ⚡ Knutanac Paris
- ☐ Knutange Nilvange (Moselle)
- DP - LM - PS - P - PH -

Aciéries et Laminoirs A. de LA CELLE

- La Ricamarie (Loire)
- ☎ 22
- ⚡ Delacelle La Ricamarie
- ☐ La Ricamarie (Loire)
- LM - PS - FM - F -

Les Usines LAPRADE

- Arudy (Basses-Pyrénées)
- ☎ 1
- ⚡ Laprade Arudy
- ☐ Arudy (Basses-Pyrénées)
- f -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

LASVIGNES et Cie, Forges et Laminoirs de Touille

- Touille (Haute-Garonne)
 - ☎ 1
 - ⚡ Usines Touille
 - ☐ Touille (Haute-Garonne)
- TF - TM - Tf -

Forges de LEVAL-AULNOYE S.A.

- Aulnoye (Nord)
 - ☎ 1 08
 - ⚡ Levalonoye-Aulnoye
 - ☐ Aulnoye (Nord)
- TM - Tf -

Compagnie des Ateliers et Forges de la LOIRE

- 12, rue de La Rochefoucauld, Paris, 9^e
 - ☎ TRInité 81-50
 - ⚡ Forgaloire Paris
 - ☐ Le Boucau (Basses-Pyrénées), Saint-Chamond (Loire),
Assailly (Loire), Onzion (Loire), Saint-Etienne (Loire),
Firminy (Loire), Unieux (Loire)
- Fmn - f - DP - LM - F - LP - TF - TM - TN - PN -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

LORRAINE-ESCAUT S. A.

- 103, rue La Boétie, Paris, 8^e
- ☎ ELYsées 97-41
- ⚡ Lorenesco Paris
- ☐ Brevilly (Ardennes), Thionville (Moselle), Mont-Saint-Martin (Meurthe-et-Moselle), Sedan (Ardennes), Longwy (Meurthe-et-Moselle), Sous-le-Bois-Maubeuge (Nord), Laval-Dieu (Ardennes), Anzin (Nord)
- f - C - DP - PS - P - LM - FM - F - VN -
- VE - TF - TM - Tf - TS - TG - PT - TN - PN -

J. MARCELLOT & Co, Forges d'Eurville S. à R. L.

- Eurville (Haute-Marne)
- ☎ Saint-Dizier 9
- ⚡ Marcellot Eurville Usines
- ☐ Eurville (Haute-Marne)
- Tf -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

Établissements MARREL FRÈRES

- Rive-de-Giers (Loire)
- ☎ 195
- ☐ Les Etaings près Rive-de-Giers (Loire)
- DP - LM - TF - PT - TN - PN -

Fabrique de Fer de MAUBEUGE

- avenue Abbé-Jean-de-Beco, Louvroil (Nord)
- ☎ Maubeuge 70-25
- ⚡ Fabrifer Maubeuge
- ☐ Louvroil (Nord)
- TF - TM - Tf - TS - TG - TN -

**Société des Forges et Ateliers de
MONTLUÇON, COMMENTRY**

- 2, rue de la Tour-des-Dames, Paris, 9^e
- ☎ TRInité 71-25
- ⚡ Chatiometry-Paris
- ☐ Commentry
- DP - LM - PS - TM - Tf - TS -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

**Société des Acières et Tréfileries
de NEUVES-MAISONS, CHÂTILLON**

- 4, rue de la Tour-des-Dames, Paris, 9^e
 - ☎ TRInité 71-25
 - ↙ Chatiometry-Paris
 - ☐ Neuves-Maisons
- DP - LM - P - PS - FM - VN - VE - PT -

Forges de NIAUX

- Niaux (Ariège)
 - ☎ Tarascon 15
 - ↙ Forges Niaux — Niaux
 - ☐ Niaux (Ariège)
- f -

Forges et Acières de NORD et LORRAINE

- Uckange (Moselle)
 - ☎ 764-765 Thionville
 - ↙ Norloron Thionville
 - ☐ Uckange (Moselle)
- f -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

Société Métallurgique de NORMANDIE

- 16, boulevard Malesherbes, Paris, 8^e
- ☎ ANJou 43-25
- ⚡ Normétal Paris
- ☐ Mondeville (Calvados)
- DP - LM - FM - P - PT -

Aciéries de PARIS et D'OUTREAU

- 82, rue de Courcelles, Paris, 8^e
- ☎ WAGram 55-60
- ⚡ Paraciers Paris
- ☐ Outreau (Pas-de-Calais)
- f - Fmn -

Société Minière et Métallurgique du PÉRIGORD

- Brive (Corrèze), 21, rue Jean-Fieyre
- ☎ B. 22 963
- ⚡ Périgord-Brive
- ☐ Fumel (Lot-et-Garonne), Montluçon (Allier)
- f -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

Le PHENIX S.A.

- Rousies (Nord)
 - ☎ Maubeuge 11-54
 - ☐ Biache-Saint-Vaast (Nord)
- TG -

Société des Aciéries de POMPEY

- 61, rue de Monceau, Paris, 8^e
 - ☎ LABorde 97-10
 - ⚡ Pompeac Paris 37
 - ☐ Pompey (Meurthe-et-Moselle), Dieulouard (Meurthe-et-Moselle)
- f - Fmn - DP - LM - PS -
- P - F - LP - TF - TM - PT -

Société des Fonderies de PONT-À-MOUSSON

- 91, avenue de la Libération, Nancy
 - ☎ 30-01
 - ⚡ Pontuyaux Nancy
 - ☐ Pont-à-Mousson (Meurthe-et-Moselle)
- f -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite · Fortsetzung · seguito · vervolg

**Société anonyme des Laminaires, Hauts Fourneaux, Forges,
Fonderies et Usines de la PROVIDENCE**

- 14, rue de la Pépinière, Paris, 8^e
- ☎ LABorde 78-43
- ☐ Rehon (Meurthe-et-Moselle), Haumont (Nord)
 - f - DP - LM - PS - P - F - VN -
 - VE - LP - TF - TM - PT - TN - PN -
- △ Interacier, 14, rue de la Pépinière, Paris, 8^e

Société des Hauts Fourneaux de ROUEN

- 33, rue de Mogador, Paris, 8^e
- ☎ TRInité 53-85
- ⚡ Ofou-Rouen-Paris
- ☐ Le Grand-Quevilly (Seine-Inférieure)
 - f -

Forges et Laminaires de SAINT-AMAND

- Saint-Amand (Nord)
- ☎ 15
- ⚡ Forges Saint-Amand (Nord)
- ☐ Saint-Amand-les-Eaux (Nord)
 - LM - F - PS -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

Forges et Laminoirs de SAINT-CHAMOND S.A.

- 9, rue Gambetta, Saint-Chamond (Loire)
 - ☎ 9
 - ⚡ Septier Saint-Chamond
 - ≡ Saint-Chamond (Loire)
- LM - PS - F -

**Usines Métallurgiques de SAINT-ÉLOI,
Louis Piret & Cie, André Piret & Cie**

- Bonnières (Seine-et-Oise)
 - ☎ 42
 - ⚡ Piret Bonnières-sur-Seine
 - ≡ Bonnières (Seine-et-Oise), Jeumont (Nord)
- LM -

Laminoirs SAINT-VICTOR

- 42, rue Émile-Zola, La Courneuve (Seine)
 - ☎ FLAndres 17-04
 - ⚡ Victor La Courneuve
 - ≡ La Courneuve
- LM - PS -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

Hauts Fourneaux de SAULNES, Jean Raty et Cie

- 8, place d'Iéna, Paris, 16^e
 - ☎ KLEber 34-00
 - ⚡ Ratyfont Paris
 - ✉ Saulnes (Meurthe-et-Moselle), Hussigny (Meurthe-et-Moselle)
- f - Fmn -

**Société anonyme des Forges et Aciéries
du SAUT-DU-TARN**

- Saint-Juéry (Tarn)
 - ☎ 3
 - ⚡ Sautarn Saint-Juéry
 - ✉ Saint-Juéry
- DP - LM -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

Union Sidérurgique Lorraine, SIDELOR S. A.

■ 4, rue des Clercs, Metz (Moselle)

☎ 68 48 00

↓ Sidélor Metz

☐ Haumont (Nord), Rombas (Moselle), Homécourt (Meurthe-et-Moselle), Micheville (Meurthe-et-Moselle), Auboué (Meurthe-et-Moselle), Sillac (Moselle), Bordeaux (Gironde)

- f - DP - LM - PS - P - PH - Pa - FM - F - VN - VE -
- LP - TF - TM - Tf - TS - FB - FN - PT - C -

▲ Davum, 96, rue Amelot, Paris, 11^e

☎ ROquette 68-10

Forges de STRASBOURG

■ 75, allée de la Robertsau, Strasbourg (Bas-Rhin)

☎ 35 25 07

↓ Straforge Strasbourg

☐ Strasbourg

- TM - Tf - TS - TG -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

Société Minière des TERRES-ROUGES S.A.

■ rue Napoléon 1^{er}, Audun-le-Tiche (Moselle)

☎ 4

⚡ Fontaudun Audun-le-Tiche

☐ Audun-le-Tiche (Moselle)

- f -

**U. C. P. M. I. Union de Consommateurs de Produits
métallurgiques et industriels**

■ 31, avenue Montaigne, Paris, 8^e

☎ ELYsées 59-60

⚡ Consometaloc 86 Paris

☐ Hagondange (Moselle), Sollac (Moselle)

- f - DP - LM - P - PH - VN - VE -

- LP - TF - TM - Tf - PT - C -

USINOR, Union Sidérurgique du Nord de la France S.A.

■ B.P. 177, Valenciennes

☎ 36 70

⚡ Usinor Valenciennes

☐ Denain (Nord), Valenciennes (Nord), Anzin (Nord),
Louvroil-Haumont (Nord), Montataire (Oise)

- DP - C - LM - PS - P - FM - F - LP -

- TF - TM - Tf - TS - TG - PT - VE - TN - PN -

▲ Sovenor, 10 rue d'Athènes, Paris, 9^e

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

Laminoirs et Aciéries du VIEUX MARAIS

- rue Scheurer-Kestner, Saint-Etienne (Loire)
- ☎ E 2 63 40
- ⚡ Laminoirs-Saint-Etienne
- ☐ Saint-Etienne (Loire)
- LM -

Société Métallurgique d'Aubrives et de VILLERUPT

- Villerupt (Meurthe-et-Moselle)
- ☎ Villerupt 4
- ⚡ Fonderies Villerupt
- ☐ Aubrives (Ardennes), Villerupt (Meurthe-et-Moselle)
- f -

Société de VINCEY

- 4, rue Paul-Cézanne, Paris, 8^e
- ☎ ELYsées 63-78
- ⚡ Tubvincey Paris 47
- ☐ Vincey (Vosges)
- F -

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

**Société Nouvelle des Forges et Laminoirs de VIZILLE
Marius Blanchet et Cie**

- Vizille (Isère)
- ☎ 14 Vizille
- ⚡ Forges Vizille
- ☐ Vizille (Isère)
- LM -

de WENDEL et Cie Société Anonyme

- 1, rue Paul-Baudry, Paris, 8^e
- ☎ ELYsées 97-31
- ⚡ Forgwendel 45 Paris
- ☐ Hayange (Moselle), Joeuf (Meurthe-et-Moselle),
Moyeuvre (Moselle), Messempré (Ardennes),
Jamailles (Nord), Sollac (Moselle)
- DP - LM - PS - P - PH - FM - F - VN - VE - LP -
- TF - TM - Tf - TS - FB - FN - PT - TN - C - PN -
- ▲ Valor, 17, rue de Surène, Paris, 8^e
Les Petits-Fils de F. de Wendel, 3, rue Paul-Baudry,
Paris, 8^e
- ☎ ELYsées 97-31

**FRANCE
FRANKREICH
FRANCIA
FRANKRIJK**

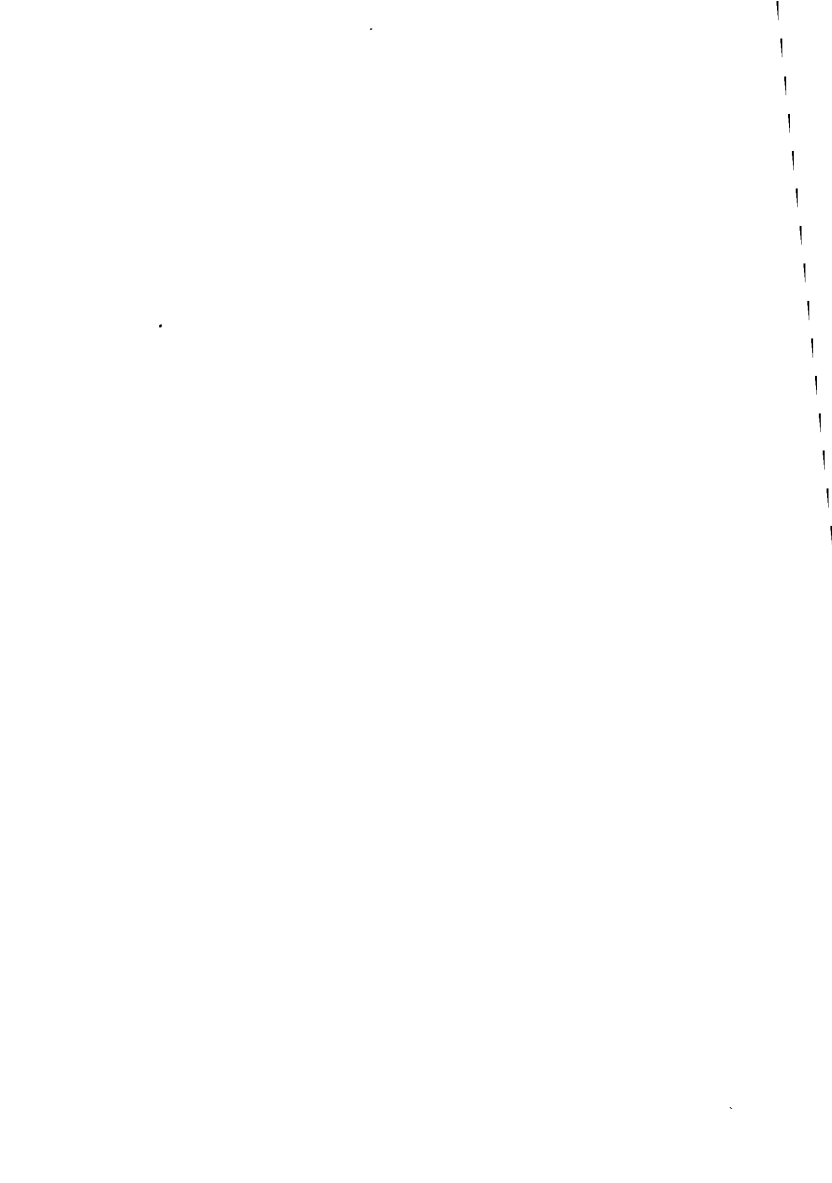
suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

Établissements ZIEGLER

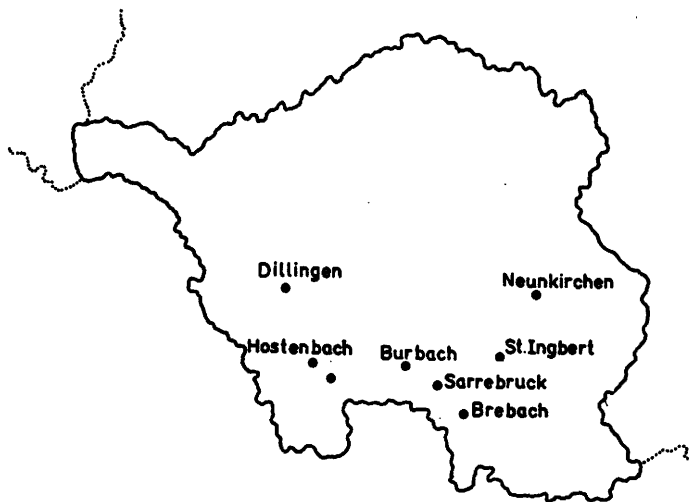
- 107, boulevard Malesherbes, Paris, 8^e
 - ☎ LABorde 67-70
 - ☐ Saint-Ouen (Seine)
- TG -

Établissements ZIEGLER et SEYTRE






- 151, Grande-Rue de Montplaisir, Lyon
 - ☎ PARmentier 75-51
 - ⚡ Ziegler Lyon
 - ☐ Lyon (Rhône)
- TG -





**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**



LÉGENDE · ERLÄUTERUNG · LEGGENDA · VERKLARING

-  *Direction commerciale*
Direktion
Direzione commerciale
Directie
-  *Téléphone*
Telefon
Telefono
Telefoon
-  *Télégrammes*
Telegrammanschrift
Indirizzo telegrafico
Telegram-adres
-  *Localisation des usines*
Standort der Fabriken
Ubicazione degli stabilimenti
Plaats der fabrieken
-  *Organisme de vente*
Verkaufsorganisation
Uffici di vendita
Verkoopsorganisatie

CHAMBRE SYNDICALE DE LA SIDÉRURGIE FRANÇAISE

Paris 8^e
5bis, rue de Madrid
 LABorde 83-00
 Sidsyndic-Paris

**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**

ARBED, Aciéries Réunies de Burbach-Eich-Dudelange S. A.

- 5, Hochstr., Sarrebruck
- ☎ 4 19 41
- ⚡ Burbacherhütte Sarrebruck
- ☐ Burbach-Hostenbach
- DP - LM - PS - P - VN - VE - LP -
- TF - TM - Tf - TN - PT - PN -

S. A. des Forges et Aciéries de DILLING

- Dillingen s/Sarre
- ☎ Sarrelouis 60 21
- ⚡ Dillingerhütte-Dillingensaar
- ☐ Dillingen (Sarre), Sollac (Moselle)
- DP - TF - TM - Tf - TS - TG -
- TA - FB - FN - PT - TN - C -

**H. A. D. I. R. Hauts Fourneaux et Aciéries de Differdange
Saint-Ingbert, Rumelange**

- Saint-Ingbert
- ☎ 22 21
- ⚡ Hadir Saint-Ingbert (Sarre)
- ☐ Saint-Ingbert
- LM - PS - FM - F - LP -

**SARRE
SAAR
SARRE
SAARGEBIED**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

Hauts-Fourneaux et Fonderies

HALBERGER HUTTE S. à R.L.

- 51 Provinzialstr., Brebach
 - ☎ Sarrebruck 13 51
 - ⚡ Halbergerhütte Brebach-Sarre
 - ☐ Brebach
- f -

NEUNKIRCHER Eisenwerk, AG.

- Neunkirchen
 - ☎ 31 11
 - ⚡ Eisenwerk Neunkirchensaar
 - ☐ Neunkirchen
- DP - LM - PS - P - FM - F - VN - PT - LP -






Forges et Aciéries de VÖLKLINGEN

- Völklingen
 - ☎ 35
 - ⚡ Röchling Völklingen
 - ☐ Völklingen
- DP - LM - PS - P - PH - FM - F - VN - VE - PT -


**ITALIA
ITALIEN
ITALIÉ
ITALIË**





LEGGENDA · ERLÄUTERUNG · LÉGENDE · VERKLARING

-  *Direzione commerciale*
Direktion
Direction commerciale
Directie
-  *Telefono*
Telefon
Téléphone
Telefoon
-  *Indirizzo telegrafico*
Telegrammanschrift
Télégrammes
Telegram-adres
-  *Ubicazione degli stabilimenti*
Standort der Fabriken
Localisation des usines
Plaats der fabrieken
-  *Uffici di vendita*
Verkaufsorganisation
Organisme de vente
Verkoopsorganisatie

**ASSOCIAZIONE INDUSTRIE
 SIDERURGICHE ITALIANE**

Milano
 Corso Porta Romana 7
 860.351/55

**INDUSTRIE SIDERURGICHE
 ITALIANE**

Milano
 Via Senato 37
 701.916 – 701.917
 Gruppo Isa Milano

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIÈ**

ALBASIDER, Laminatoio Metalli S. r. l.

■ Albissola Superiore (Savona), via Casarino, 45
☎ 112
☐ Albissola
- TM - Tf - TS

ALFER, Azienda Laminazione Ferro S. R. L.

■ Pisogne (Brescia), Via Piano
☎ 32
☐ Pisogne
- LM -

ASSA, Acciaierie di Susa S. p. a.

■ Torino, Corso Re Umberto, 2
☎ 520.066
⚡ Assacciai Torino
☐ Susa (Torino)
- DP -

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

seguito • Fortsetzung • suite • vervolg

Acciaieria e Tubificio di Brescia (ATUB) S. p. a.

- Brescia, Via Zara, 12, Cas. Post. 308
- ☎ 25.200
- ⚡ Atub Brescia
- ☐ Brescia
- DP - FM - LM - P - F -

BALDO Giovanni & Figli, Stabilimento Siderurgico

- Marghera P. I. (Venezia), Via Fratelli Bandiera, 49
- ☎ 50.369
- ⚡ Baldogiovanni Venezia
- ☐ Marghera
- DP - LM - P - LP -

Acciaierie e Ferriere Vicentine Antonio BELTRAME

- Vicenza, Piazza Giuseppe Giusti
- ☎ 3.420
- ⚡ Fonderia Beltrame Vicenza
- ☐ Vicenza
- DP - F - FM - LM - PS - P -

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

seguito · Fortsetzung · suite · vervolg

Officine Fratelli BERTOLI Fu Rodolfo S. p. a.

■ Udine, Via Aquileia, 3

☎ 3.210

⚡ Ferbertoli Udine

☐ Udine

- DP - LM - FM - VE

Acciaieria e Ferriera di BOLZANETO S. p. a.

■ Genova, Via XX Settembre, 30-37, Cas. Post. 239

☎ 56.148/49

⚡ Ferbolza Genova

☐ Bolzaneto (Genova)

- P - TF - TM - Tf - TG - TN -

Acciaierie e Ferriere Siciliane BONELLI S. p. a.

■ Palermo, San Lorenzo Colli

☎ 21.762

⚡ Bonelli Palermo

☐ San Lorenzo Colli

- LM -

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

seguito • Fortsetzung • suite • vervolg

Acciaierie e Ferriere Luigi BOSIO S. p. a.

- Sarezzo (Brescia), Via Lumezzane, 26
- ☎ 91.131
- ⚡ Ferriere Bosio Sarezzo
- ☐ Sarezzo
- LM -

BREDA Siderurgica S. p. a.

- Sesto San Giovanni (Milano), Viale Sarca, 336
- Cas. Post. 15
- ☎ 289.291 Milano
- ⚡ Breda Siderurgica Sestosangiovanni
- ☐ Sesto San Giovanni (Milano)
- f - DP - PT - LP - LM - PS - P - F - VN - VE -

Metallurgica BRESCIANA già Tempini S. p. a.

- Milano, Via Leopardi, 18, Cas. Post. 3477
- ☎ 899.471/72
- ⚡ Brixia Milano
- ☐ Brescia
- LM - FM - F - TM - TF - TS -

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

seguito · Fortsetzung · suite · vervolg

Laminatoio di BUTTRIO S. p. a.

- Udine, Viale Duodo, 32
- ☎ 3.109
- 📠 Caminetto di Buttrio (Udine)
- LM -

Acciaieria e Ferriera del CALEOTTO S. p. a.

- Lecco (Como), Via Ferriera, 2
- ☎ 4.517
- ⚡ Caleotto Lecco
- 📠 Lecco
- LM - PS - P - F -

CANTIERI METALLURGICI Italiani S. p. a.

- Napoli, Piazza Municipio, 84, Cas. Post. 335
- ☎ 25.075
- ⚡ Metallurgici Napoli
- 📠 Castellamare di Stabia (Napoli)
- TM - Tf - TS - TG - TE - FB - FN -

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

seguito · Fortsetzung · suite · vervolg

Pietro Maria CERETTI, Ferriera dell'Ossola, S. p. a.

- Villadossola (Novara)
 - ☎ 51.153 (rete di Domodossola)
 - ⚡ Ferriera Villadossola
 - ☏ Villadossola
- f - Fmn - DP - FM - LM - P - F -

Metallurgica Vittorio COBIANCHI S. p. a.

- Omegna (Novara)
 - ☎ 61.464
 - ⚡ Metavicob Omegna
 - ☏ Luserna San Giovanni, Omegna (Novara)
- f - Fmn - DP - FM - LM - F -

Nazionale COGNE S. p. a.

- Torino, Via S. Quintino, 28
 - ☎ 50.405
 - ⚡ Sanco-Torino
 - ☏ Aosta
- f - Fmn - TF - TM - Tf - TS - TA - TN -

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

seguito · Fortsetzung · suite · vervolg

CORNIGLIANO S. p. a.

- Genova, Via S. Giacomo di Carignano, 13
Cas. Post. 885
 - ☎ 580.434
 - ⚡ Corimpianti Genova
 - ☐ Genova
- f - DP - TF - TM - Tf - F - LP - TS - TN - C -

Acciaierie Ferriere Trafilerie CRAVETTO S. p. a.

- Settimo Torinese (Torino), Via G. Ferraris, 9
 - ☎ 556.198
 - ⚡ Cravetto Settimo Torinese
 - ☐ Settimo Torinese
- f - DP - LM - P - F -

ERCOLE Acciaierie Ferriere Trafilerie S. p. a.

- Asti, Corso Genova, 18
 - ☎ 1.780
 - ⚡ Ercole Asti
 - ☐ Asti
- DP - LM - PS - P - F -

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

seguito · Fortsetzung · suite · vervolg

Acciaierie e Ferriere Lombarde FALCK S. p. a.

- Milano, Corso Matteotti, 6, Cas. Post. 1179
- ☎ 701.732
- ⚡ Acferlo Milano
- 📠 Sesto San Giovanni
- f - Fmn - DP - LP - LM - PS - P - FM
- F - TF - TM - Tf - TS - TA - VN - VE -

FIAT S. p. a., Divisione Siderurgica

- Torino, Corso Marconi, 10
- ☎ 683.766
- ⚡ Fiatcentro Torino
- 📠 Torino
- DP - PT - LM - PS - P - FM -
- F - LP - TF - TM - Tf - TS -

Officine e Fonderie GALTAROSSA S. p. a.

- Verona, Lungadige Galtarossa, 21
- ☎ 25.630
- ⚡ Galtarossa Verona
- 📠 Verona
- LM - P -

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

seguite • Fortsetzung • suite • vervolg

Società Fratelli GALTAROSSA S. p. a.

- Milano, Via Boschetti, 6
 - ☎ 790.760
 - ⚡ Galtarossa Milano
 - ☐ Domodossola, Trento, Varzo
- f - Fmn -

**I. L. S. S. A. - VIOLA Industria Lamiere Speciali S. p. a.
Carlo Viola**

- Milano, Corso Italia, 49
 - ☎ 31.431
 - ⚡ Lamispe-Milano
 - ☐ Ponte San Martino (Aosta)
- DP - F - LM - FM - TF - TM - Tf - TS -

ILVA Alti Forni e Acciaierie d'Italia S. p. a.

- Genova, Via Corsica 4, Cas. Post 612-615
 - ☎ 52.051
 - ⚡ Ilva Genova
 - ☐ Bagnoli, Piombino, Darfo, Torre Annunziata, Novi Ligure, Marghera, Lovere, San Giovanni Valdarno, Servola
- f - Fmn - DP - PT - LM - PS - P -
- FM - LP - TF - TM - Tf - TS - FB -
- FN - TA - TG - VN - VE - TN - PN -

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

seguito • Fortsetzung • suite • vervolg

ITALGHISA S. p. a.

- Bagnolo Mella (Brescia)
- ☎ 16
- ↙ Italgisa Bagnolo Mella
- ☐ Bagnolo Mella
- f - Fmn -

**Società Italiana per il MAGNESIO e Leghe
di Magnesio S. p. a.**

- Bolzano, Via Volta, 31, Cas. Post. 292
- ☎ 2.801
- ↙ Magnesio Bolzano
- ☐ Bolzano
- f -

La MAGONA d'Italia S. p. a.

- Firenze, Via Strozzi, 6, Cas. Post. 383
- ☎ 24.270
- ↙ Magona Firenze
- ☐ Porto Vecchio di Piombino
- Tf - TS - FB - FN - TG - TP - TE -

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

seguito • Fortsetzung • suite • vervolg

**Metallurgica MARCORA (della Ferramenta
e Metallurgica Marcora)**

- Busto Arsizio (Varese), Via Goito, 19-21
Cas. Post. 215**
- ☎ 31.257**
- ⚡ Metalferro Busto Arsizio**
- ☐ Busto Arsizio
- DP - LM -**

MERONI & Co., Industrie Metallurgiche

- Erba (Como), Via G. Leopardi, 39**
- ☎ 61.023**
- ☐ Erba (Como)
- LM -**

MERONI & Co., S. p. a. Stabilimento Elettrosiderurgico

- Settimo Torinese (Torino), Via della Cebrosa**
- ☎ 22.090**
- ☐ Settimo Torinese
- f - Fmn - DP -**

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

seguito • Fortsetzung • suite • vervolg

Acciaierie Ferriere e Fonderie di MODENA S. p. a.

■ Modena, Via Carlo Goldoni, 80, Cas. Post. 168
☎ 22.514
⚡ Saf Modena
☐ Modena
- LM - P - F -

Ferriera MONTANELLA in Pontedecimo S. p. a.

■ Genova, Via Porta degli Archi, 1-11
☎ 581.414
☐ Pontedecimo
- LM - F -

MONTECATINI S. p. a. (Settore Ghisa)

■ Milano, Via F. Turati, 18, Cas. Post. 3596
☎ 639.651
⚡ Gabropirite Milano
☐ St. Marcel; Porto Marghera
- f - Fmn -

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

seguito - Fortsetzung - suite - vervolg

MORTEO S. p. a.

■ Genova, Via XX Settembre, 31-8
☎ 56.581
⚡ Societamorteo Genova
☐ Pegli (Genova)
- TM - Tf - TG -

Ferriere Acciaierie NAPOLETANE S. p. a.

■ Napoli, Via Cesario Console, 3
☎ 61.979
⚡ Gioscotto Napoli
☐ Napoli
- LM - F -

O. R. I., Officine Riunite Italiane S. A.

■ Brescia, Via Scuole S. Bartolomeo, 21, Cas. Post. 109
☎ 1.628
⚡ Ori TF 1628 Brescia
☐ Brescia
- LM -

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

seguito • Fortsetzung • suite • vervolg

Fratelli ORSENIGO S. p. a.

- Milano, Via Senato, 37
- ☎ 793.181
- ⚡ Fratelli Orsenigo Milano
- ☐ Figino Serenza (Como)
- LM - FM - F -

Fonderie Elettriche O. PRACCHI S. p. a.

- Milano, Via Gallarate, 450, Cas. Post. 3451
- ☎ 990.560
- ⚡ Fonderie Pracchi Milano Certosa
- ☐ Milano
- LM - FM -

Ferriera Ernesto PREO & FIGLI

- Mestre (Venezia), Via Giardino, 7
- ☎ 50.419
- ⚡ Ferpreo Mestre
- ☐ Marghera
- LM - F -

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

seguito • Fortsetzung • suite • vervolg

Acciaierie e Ferriere PUGLIESI

- Bari, Via G. Capruzzi, 64
- ☎ 11.578
- ⚡ Ferriera Pugliese Bari
- ☐ Giovinazzo; Bari
- LM - P - F -

Ferriera di RANCIO S.p.a.

- Lecco (Como), Via Mazzucconi, 6, Cas. Post. 121
- ☎ 4.010
- ⚡ Ferrancio Lecco
- ☐ Lecco (Como)
- LM - FM - F -

Giuseppe e Fratello REDAELLI S.p.a.

- Milano, Corso Monforte, 52, Cas. Post. 1214
- ☎ 702.141
- ⚡ Redaelli Ferriere Milano
- ☐ Via Rogoredo Milano
- DP - LM - FM - F - TM - Tf -

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

seguito • Fortsetzung • suite • vervolg

S. A. F. A. U. Ferriere Acciaierie di Udine, S. p. a.

■ Udine, Via Castelfidardo, 16, Cas. Post. 204
☎ 6.851
⚡ Safau Udine
☐ Udine
- DP - LM -

S. A. F. I. M. S. p. a., Fusti e Imballaggi Metallici

■ Milano, Via Giorgio Stephenson, 75, Cas. Post. 1029
☎ 990.026
⚡ Fustimetal Milano
☐ Milano
- Tf -

Stabilimenti di SAN EUSTACCHIO S. p. a.

■ Brescia, Via Ponte Grotte, 6, Cas. Post. 310
☎ 5.100
⚡ Ghisacciaio Brescia
☐ Brescia
- DP -

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

seguito • Fortsetzung • suite • vervolg

Acciaierie Elettriche di SESTO SAN GIOVANNI S. p. a.

- Sesto San Giovanni (Milano), Via Felice Cavallotti, 88
- ☎ 289.076
- ⚡ Elettrometalli Sesto S. Giovanni
- ☐ Sesto San Giovanni
- TM - Tf -

Società Metallurgica di SESTRI S. p. a.

- Genova-Sestri, Via Giacomo Puccini, 19
- ☎ 40.224
- ☐ Genova-Sestri
- LM - F -

S. I. A. C. Società Italiana Acciaierie Cornigliano S. p. a.

- Genova, Via S. Sebastiano, 2, Cas. Post. 1497
- ☎ 586.651
- ⚡ Acciaiosa Genova
- ☐ Genova
- DP - LM - PS - P - TF - Tf - TS -
- FN - FB - TP - TN - PN -

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

seguito • Fortsetzung • suite • vervolg

S. I. M. Società Industriale Metallurgica p. a.

■ Milano, Via Andegari, 18
☎ 803.251
⚡ Vivale Milano
☐ Milano
- LM -

**S. I. S. M. A. Società Industrie Siderurgiche Meccaniche e
Affini p. a.**

■ Milano, Via Caradosso, 16, Cas. Post. 3294
☎ 804.645
⚡ Sisma Milano
☐ Villadossola
- DP - LM - PS - P - FM - F - LP -

Acciaieria e Ferriera di Crema P. STRAMEZZI & Co.

■ Crema (Cremona), Viale S. Maria della Croce, 14
Cas. Post. 3
☎ 2.001
⚡ Ferriera Stramezzi Crema
☐ Crema
- DP - LM - PS - P - F -

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

seguito • Fortsetzung • suite • vervolg

Carlo TASSARA, Stabilimenti Elettrosiderurgici S. p. a.

■ Milano, Via Brera, 16

☎ 899.546

☐ Breno (Brescia)

- f - Fmn - DP - LM -

TERNI, Società per l'industria e l'Elettricità p. a.

■ Roma, Via Due Macelli, 66, Cas. Post. 502

☎ 689.351 -

⚡ Elettroterni Roma

☐ Terni

- DP - PT - LM - P - TF - TM -

- Tf - TS - FN - TA - TN - PN -

Franco TOSI S. p. a.

■ Legnano, Corso Italia, 27

☎ 47.690

⚡ Tosi Legnano

☐ Legnano

- f - DP -

**ITALIA
ITALIEN
ITALIE
ITALIË**

seguito • Fortsetzung • suite • vervolg

Fonderie Acciaierie Milanesi VANZETTI S. p. a.

■ Milano, Via Nervesa, 1, Cas. Post. 1247

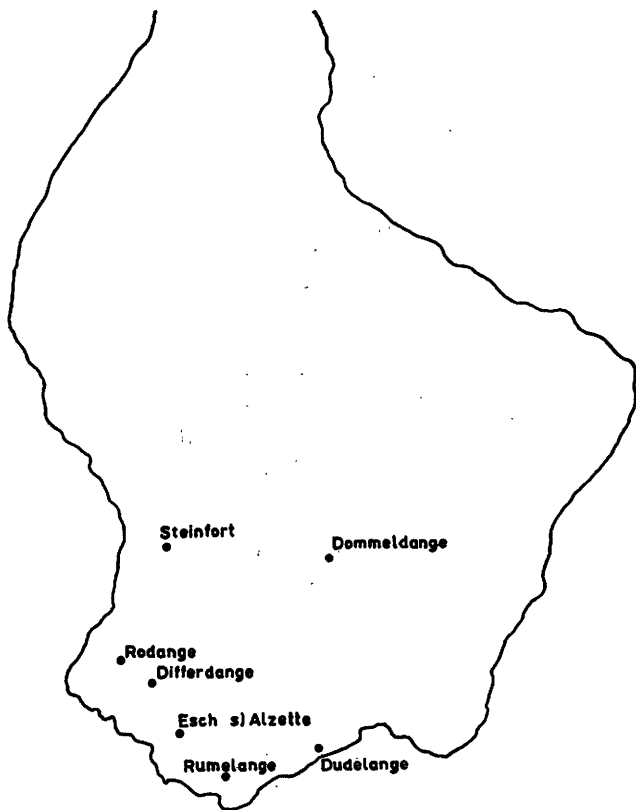
☎ DAL 50.235

⚡ Acciaieria Milano






☐ Milano

- LM -



**LUXEMBOURG
LUXEMBURG
LUSSEMBURGO
LUXEMBURG**



LÉGENDE · ERLÄUTERUNG · LEGGENDA · VERKLARING

-  *Direction commerciale*
Direktion
Direzione commerciale
Directie
-  *Téléphone*
Telefon
Telefono
Telefoon
-  *Télégrammes*
Telegrammanschrift
Indirizzo telegrafico
Telegram-adres
-  *Localisation des usines*
Standort der Fabriken
Ubicazione degli stabilimenti
Plaats der fabrieken
-  *Organisme de vente*
Verkaufsorganisation
Uffici di vendita
Verkoopsorganisatie

GRUPEMENT DES INDUSTRIES SIDÉRURGIQUES LUXEMBOURGEOISES

Luxembourg
31, boulevard Joseph II
 239 37, 239 38, 220 41
 Sidergroup

**LUXEMBOURG
LUXEMBURG
LUSSEMBURGO
LUXEMBURG**

ARBED, Aciéries Réunies de Burbach, Eich, Dudelange, S. A.

☰ Luxembourg, 17, Avenue de la Liberté

☎ 239 71

☐ Dudelange, Belval, Esch s/Alz., Terre Rouge,
Dommeldange

- DP - LM - PS - P - PH - Pa - FM - F - VN -

- VE - TF - TM - Tf - TS - TG - C -

△ Columeta, 17, Avenue de la Liberté, Luxembourg

☎ 239 71

⚡ Columeta Luxembourg

**HADIR, Hauts Fourneaux et Aciéries de Differdange,
Saint-Ingbert, Rumelange, S. A.**

☰ Luxembourg, 26, Avenue de la Porte Neuve

☎ 239 91

⚡ Hadir Luxembourg

☐ Differdange

- DP - LM - P - PH - F - LP -

**LUXEMBOURG
LUXEMBURG
LUSSEMBURGO
LUXEMBURG**

suite • Fortsetzung • seguito • vervolg

Minière et Métallurgique de RODANGE S.A.

⚙ Rodange

☎ 91 11

📠 Rodange

- DP - LM - P - Pa - FM - F - VN - VE -

⚠ *Société Commerciale de Sidérurgie,
Bruxelles, 1a, rue du Bastion*

☎ 12 31 70

⚡ *Siderur Bruxelles*

NEDERLAND
NIEDERLANDE
PAYS-BAS
OLANDA



VERKLARING · ERLÄUTERUNG · LÉGENDE · LEGGENDA

- Directie**
Direktion
Direction commerciale
Direzione commerciale
- Telefoon**
Telefon
Téléphone
Telefono
- Telegram-adres**
Telegrammanschrift
Télégrammes
Indirizzo telegrafico
- Plaats der fabrieken**
Standort der Fabriken
Localisation des usines
Ubicazione degli stabilimenti
- Verkoopsorganisatie**
Verkaufsorganisation
Organisme de vente
Uffici di vendita

VERENIGING DE NEDERLANDSE IJZER-EN STAALPRODUCERENDE
INDUSTRIE

IJmuiden
K 25 50 — 66 11

**NEDERLAND
NIEDERLANDE
PAYS-BAS
OLANDA**

BREEDBAND N.V.

🏠 IJmuiden

☎ K 25 50 — 66 11

📮 IJmuiden

- C - F - TF - TM - Tf - TS - FB - FN - TN -

⚠ *Nederlands Verkoopkantoor voor Walserijproducten (N. V. W.), IJmuiden*

☎ K 25 50 — 66 11

⚡ *Walserij IJmuiden*

Koninklijke DEMKA Staalfabrieken N.V.

🏠 Utrecht, Postbus 2013

☎ K 34 00 — 2 44 41

⚡ Demka Utrecht

📮 Utrecht

- DP - LM - FM -

⚠ *Nederlands Verkoopkantoor voor Walserijproducten (N. V. W.), IJmuiden*

☎ K 25 50 — 66 11

⚡ *Walserij IJmuiden*

**NEDERLAND
NIEDERLANDE
PAYS-BAS
OLANDA**

vervolg · Fortsetzung · suite · seguito

**Koninklijke Nederlandsche HOOGOVENS
en Staal fabrieken N.V.**

■ IJmuiden

☎ K 25 50 — 66 11

⚡ Hoogovens IJmuiden

☎ IJmuiden

- f - TF - TM - TN -

▲ voor de TF - TM - TN *N.V. Nederlands Verkoop-
kantoor voor Walserijproducten, IJmuiden*

☎ K 25 50 — 66 11

⚡ *Walserij IJmuiden*

Nederlandsche KABELFABRIEK, N.V.

■ Delft

☎ K 0 17 30 — 2 29 30

⚡ Kabelfabriek Delft

☎ Delft

- FM - F -

1977-1978

ABTEILUNG VERÖFFENTLICHUNGEN DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFT
SERVICE DES PUBLICATIONS DE LA COMMUNAUTÉ EUROPÉENNE
SERVIZIO PUBBLICAZIONI DELLA COMUNITÀ EUROPEA
PUBLICATIEDIENST VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAP
1577—55 H A.